KIEL LOKAL
Die monatliche Stadtteilzeitung für den Kieler Süden September 2017

Foto: Klima-Bündnis

Der September wird mobil

Beim Stadtradeln und dem Mobilitätsfest steigen viele Bürger um

Kiel schafft die Verkehrswende, möchte man hoffen, jedenfalls rührt die Stadt kräftig die Werbetrommeln dafür.

Im September bietet die Landeshauptstadt gleich zwei Veranstaltungen auf, um über moderne und umweltverträgliche Mobilität zu informieren.

Den Auftakt macht das zehnte Kieler Stadtradeln. Vom 4. bis 24. September wird 21 Tage lang für den Klimaschutz geradelt. Gleich, ob Einwohner, Arbeitnehmer in Kieler Betrieben, Mitglieder in Kieler Vereinen oder Schüler an Kieler Schulen: Machen Sie mit, auch Ihre Kilometer zählen.
Wenn bis zum 17. September dann die ganze Fördestadt richtig schön in Schwung geradelt ist, feiern Sie das Mobilitätsfest auf dem Blücherplatz als inoffiziellen Höhepunkt des aktiven Septembers. Mit einem tollen Rahmenprogramm finden nicht nur eine Sternfahrt (natürlich per Velo) und ein Radlerfrühstück statt, sondern es gibt auch viele Informationen und Services rund um nachhaltige Mobilität. Lesen Sie mehr **ab Seite 21**

Bodenbelastungen im Kleingarten

Auf den Artikel „Keine Gefährdung für den Russee“ (KIEL LOKAL im Juli) reagieren Vertreter des Kleingärtnervereins Kiel-Hassee mit einer Richtigstellung. Denn dass lediglich fünf Parzellen der sogenannten Neelsenkoppel aus der Pacht genommen worden sind, ist nicht das Ende vom Lied.
Gegenwärtig wird in enger Zusammenarbeit mit der Stadtverwaltung an der Aufarbeitung früherer Versäumnisse gearbeitet. „Die Pächter brauchen Gewissheit, ob sie Gift unter dem Spaten haben“, fordert Vorstandsmitglied Siegmund Roeschke. Lesen Sie mehr auf **Seite 4**

Eintrittskarten zu gewinnen

Die Stadtteilzeitung KIEL LOKAL verlost in dieser Ausgabe zwei Familienkarten für das Heide-Park-Resort. Lesen Sie mehr auf Seite 47

rekord Sommeraktion
Mit Sicherheit sparen!

Fenster + Türen
Ausstellung

Theodor-Heuß-Ring 56
24113 Kiel
Telefon: 04 31 / 66 111 99
E-Mail: kiel@rekord.de
kiel.rekord.de

rekord Sommeraktion:
01. Juli - 30. Sept. 2017
bis zu 5% Rabatt auf den Auftrag möglich
staatliche Förder-möglichkeiten nutzen

rekord
FENSTER UND TÜREN

„Wo seid ihr denn alle?“

Am Donnerstag, dem 14. September, um 19 Uhr startet die Molfseer Sektion der Schleswig-Holsteinischen Universitäts-Gesellschaft (SHUG) ihre Vortragsreihe für den Herbst/ Winter 2017/ 18.
Wenn Sie eine Antwort auf die spannende Frage: „Wo seid ihr denn alle?“ erhalten möchten, dürfen sie sich den Vortrag zur Astronomie von Prof. Dr. Wolfgang J. Duschl nicht entgehen lassen.
Der Professor für Astrophysik an der Christian-Albrechts-Universität zu Kiel geht der Frage nach, ob wir die einzige Lebensform im Universum sind oder ob es noch anderes – mehr oder weniger hoch entwickeltes – Leben im Weltall gibt und wie man danach sucht. Vortragsort ist die Begegnungsstätte Molfsee, Osterberg 1b, großer Saal. Mitglieder haben freien Eintritt, Nichtmitglieder zahlen fünf Euro.
Die Mitgliederversammlung der Schleswig-Holsteinischen Universitäts-Gesellschaft, Sektion Molfsee, findet am Donnerstag, dem 28. September, um 18 Uhr im kleinen Saal der Begegnungsstätte statt.

Blutspenden kann Leben retten

Der nächste DRK-Blutspendetermin findet am Mittwoch, dem 27. September, von 16-19 Uhr in der Begegnungsstätte Osterberg 1a in Molfsee statt.

Die Highlights im Herbst

Startschuss für die Umsetzung großer Pläne im Jugendtreff Hassee

Das Ende der Ferienzeit läutet im Jugendtreff Hassee einige Veränderungen ein. Bevor stehen die Enstehung des neuen Basketballplatzes und einige andere bauliche Veränderungen im Gebäude. Aber nicht alles wird anders, denn auch Klassiker wie die Pumpendisco stehen wieder auf dem Programm.

Ein solches Großprojekt steht im Jugendtreff Hassee nicht alle Tage an: Im September soll der Bau des lang ersehnten Basketballplatzes auf dem Gelände zwischen Treff und Bahngleisen beginnen. würden gemeinsam mit allen anderen zur Einweihung des Platzes eingeladen. Jugendliche, Anwohner und Interessierte seien aber schon vorher eingeladen, den Fortschritt des Baus zu begutachten.

Foto: Scheipmann

Auf dem Gelände zwischen Treff und Gleisen sollen bald die Arbeiten für den neuen Basketballplatz beginnen

Für die nötigen Baumaßnahmen hatte der Jugendtreff 5000 Euro aus dem Fond „Gemeinsam für Kiel“ erhalten.
„Unser Dank gilt vor allem dem Ortsvereinsvorsitzenden Philip Schüller (SPD), der sich besonders für die Förderung eingesetzt hat“, so Treffleiter Jörg Breede. Die Sponsoren und Kooperationspartner

„Wir haben außerdem gerade die mündliche Zusage für den Umbau des Nassbereichs des Fitnessraums erhalten“, freut sich Breede. So soll das Training für Jugendliche, welches Interessierten jederzeit offensteht, noch attraktiver werden. Bereits bekannt ist dagegen das durch den Jungen Rat organisierte Fußballturnier zwischen den Jugendtreffs der Stadt, das in diesem Jahr am 22. September stattfinden wird. Jugendliche, die zwischen 2001 und 2008 geboren sind, können sich noch bis zum 8. September per Mail beim jungerrat@kiel.de anmelden.
Am 8. September findet zum wiederholten Male auch die Pumpendisco für 12-16-Jährige statt. „Die dafür benötigten Bändchen bekommt man nur vor Ort in den Jugendtreffs“, erklärt der Treffleiter.
Nach den Ferien soll auch die Schul-AG in Kooperation mit der Gemeinschaftsschule Hassee wiederaufgenommen werden, die weiterhin montags von 13-14 Uhr stattfinden wird.
Montags und donnerstags öffnet das Jugendcafé in der Treff-Lounge. Von 15-18 Uhr bereiten Jugendliche für Jugendliche warme und kalte Getränke sowie kleine Snacks vor. „Dahinter steckt die Idee der gelebten Partizipation“, so Breede.
Alle Aktivitäten finden wie immer in Kooperation mit dem Projekt „Zentrale“ in Trägerschaft des Christlichen Vereins zur Förderung sozialer Initiativen in Kiel e.V. statt. Es werde oft vergessen, dass die beiden Institutionen im Grunde zusammengehörten. Gerade für den Jugendtreff würden sich so immer wieder wichtige Türen öffnen, sind alle Beteiligten überzeugt. AS

Helden des Alltags

Kinderfest der Siedlergemeinschaft am 16. September

Es ist längst gute Tradition, dass die Siedlergemeinschaft Kiel-Süd jedes Jahr ein Kinderfest organisiert. Dabei vergnügen sich bis zu hundert Kinder.

Veranstaltet wird das Ganze mit viel Herzblut von einem ehrenamtlichen Helferteam engagierter Eltern. Jedes Jahr hat das Kinderfest ein anderes Motto. Diesmal lautet es „Helden des Alltags“. „Die Idee ist, den Kindern zu zeigen, dass sie über ihren Schatten springen können und dass jeder von ihnen etwas kann“, betont Christian Jopen.
Der Festumzug startet am Samstag, dem 16. September, um 14.30 Uhr am Postkasten in der Pestalozzistraße. Mit Musik geht es quer durch die Siedlung bis zum Vereinsgelände des THW Kiel am

Fotos: Frahm

Das reichhaltige Kuchenbuffet der Siedler kurz vor dem Ansturm der Kinder und ihrer Eltern

Krummbogen. Offizieller Beginn und Eröffnung des Kuchenbuffets ist um 15 Uhr. Ab 17 Uhr wird gegrillt.
Um verbindliche Anmeldungen wird bis zum 8. September gebeten. Mitglieder zahlen 2,50 Euro, Nichtmitglieder 3,50 Euro pro Kind bzw. Enkelkind. Das Kontaktformular steht auf der Homepage der Siedlergemeinschaft. Jedes rechtzeitig angemeldete Kind erhält ein Eis, Getränk, Kuchen und eine Urkunde mit Foto. Passende Verkleidungen sind erwünscht.
Zum Basteln, Entdecken und als Aktionsspiele sind rund zehn Stationen vorgesehen. „Erfahrt bei uns, was man mit Mülltonnen anderes machen kann, als sie an die Straße zu stellen“, regt Christian Jopen an und ergänzt: „Überprüfe, ob Du das Zeug zu einem guten Polizisten hast.“ Die Polizei Hassee hat ihre Teilnahme bereits zugesagt. Der ASB ist mit einem Rettungswagen, dem Teddy-Krankenhaus und einer Hüpfburg dabei. Eventuell kommt auch die Feuerwehr. CF

„Gift unterm Spaten“ im Kleingarten?

Widerspruch gegen die Darstellung in der Juli-Ausgabe

Im Artikel „Keine Gefährdung für den Russee“ hatte KIEL LOKAL berichtet, dass die Parzellen der Kleingartenanlage Neelsen I „im Wesentlichen ohne Bedenken genutzt werden“ könnten. Dem stellen Vertreter des Kleingärtnervereins Kiel-Hassee nun eine andere Sicht entgegen.

Lediglich fünf Parzellen seien in dem an die alte Deponie und Müllverbrennungsanlage „Ties Neelsen“ grenzenden Gelände vorsorglich aus der Pacht genommen worden. Deren Boden sei nicht für eine gärtnerische Nutzung geeignet. So lautete die Information aus dem Ortsbeirat Hassee/ Vieburg.
Nach KIEL LOKAL nun vorliegenden Unterlagen stellt sich der Sachverhalt weniger harmlos dar. „Die Maulwürfe bringen immer wieder Müll hoch“, berichtet Manfred Schneider vom Kleingärtnerverein Kiel-Hassee. Seit drei Jahren bemüht sich der aktuelle Vorstand mit der Stadtverwaltung um die Klärung vorliegender Kontaminierungen. Ein Ende ist vorerst nicht in Sicht.
Unverständnis besteht vor allem über die zynische Verfahrensweise der Vergangenheit. Bereits seit mehr als zwanzig Jahren wird vonseiten der Stadtverwaltung ein Schriftverkehr geführt, in dem auf der Grundlage von Bodengutachten immer wieder Nutzungseinschränkungen ausgesprochen wurden. Darin heißt es unter anderem: Der Anbau von Gemüse zum Verzehr sei nicht zulässig. Beim Spielen von Kindern sei darauf zu achten, dass die Grasnarbe geschlossen sei, Kontakt mit Erde zu vermeiden. Dabei definiert das Bundeskleingartengesetz (BKleingG) in § 1, Absatz 1, Satz 1: „Ein Kleingarten ist ein Garten, der … zur Gewinnung von Gartenbauerzeugnissen für den Eigenbedarf, und zur Erholung dient“. Ist ein Kleingarten, der keinen Gemüseanbau und nur eine eingeschränkte Erholung erlaubt, ein Kleingarten? „Wir verstehen nicht, dass die Stadt an Parzellen verdient hat, deren Nutzung nicht der unseres Erachtens vorgeschriebenen Kleingartenbewirtschaftung entsprechen kann“, stellt Manfred Schneider klar. Wichtig sei nun vor allem eine zügige Aufklärung. „Die Pächter brauchen Gewissheit, ob sie Gift unter dem Spaten haben“, bekräftigt Vorstandskollege Siegmund Roeschke. Parzellen neu zu verpachten, sei unter der gegebenen Unsicherheit kaum zu verantworten. „Wir sind froh, dass uns die gegenwärtig Zuständigen der Stadt engagiert bei der Klärung unterstützen.“ Auch den Alt-Pächtern sei manchmal recht beklommen zumute, denke man an die vielen Krebserkrankungen in der Kleingärtner-Nachbarschaft.
Ein gutes Gefühl auf der einst geliebten Scholle sei so jedenfalls mehr und mehr in Mitleidenschaft gezogen. Nicht jeder hält gesundheitliche Auswirkungen auf die Kleingärtner und ihre Familien für weit hergeholt. Die Idylle hat zumindest auf der alten Nelsenkoppel einige Risse bekommen. MS

Foto: Sellhoff

Wollen Gewissheit über Umweltbelastungen in den Kleingärten: Vorstandsmitglieder des KGV Hassee

krambeck
HEIZUNG • SANITÄR
HEIZUNG • SOLAR • SANITÄR • BÄDER
Meisterbetrieb seit 1932
FRIEDRICH KRAMBECK OHG
INH. K. + K. SAKET
HELGOLANDSTRAßE 17
24113 KIEL
Tel.: 0431 - 68 68 47
Fax: 0431 - 68 60 16
info@friedrich-krambeck.de
www.friedrich-krambeck.de

HAARIDEEN
Ihr Friseur in Hassee

Öffnungszeiten
Dienstag - Freitag
08:30-18:00 Uhr
Samstag
08:30-12:30 Uhr
Gärtnerstraße 51a I 24113 Kiel I Telefon 0431 - 68 52 51

Kunst, Kultur & Kulinarisches am Bootshafen

Duckstein-Festival kehrt mit „Special Edition“ nach Kiel zurück

Das Duckstein-Festival kehrt nach zweijähriger Pause nach Kiel zurück. Vom 31. August bis 3. September erlebt das anspruchsvolle Freiluft-Event eine Neuauflage in Schleswig-Holsteins Landeshauptstadt – mit Live-Musik, Design und feiner Küche.

All das wird ohne Eintritt und unter freiem Himmel angeboten. Das Festival bezieht mit dem Bootshafen nicht nur eine neue Heimat, sondern versteht sich auch als „Special Edition“ des ehemalig zehntägigen Festivals, das nun an vier Tagen einen etwas anderen Charakter bekommt.
Besser handgemacht – so könnte der Rahmen und der rote Faden der Veranstaltung lauten. Denn handgemacht sind hier nicht nur Designprodukte aus dem Bereich Arts, Crafts und Lifestyle, sondern natürlich vor allem das bekannt erstklassige Musikprogramm.
Kulinarisch bietet das Festival gewohnte Spitzenküche mit beliebten Festival-Klassikern wie etwa Falafeln und indischen Currys. Fest eingeplant sind auch italienische Antipasti und Pizza. Dazu gibt es natürlich die frisch gezapften Duckstein Spezialitätenbiere.
„Wir wissen, dass viele Kieler – wie wir auch – sehr traurig waren, als wir 2015 eine Pause verkünden mussten. Wir freuen uns riesig auf eine Wiederkehr in die schöne Stadt Kiel. Die Verkürzung auf vier Tage und die kompaktere Veranstaltungsfläche machen das besondere Festival-Erlebnis wieder möglich. Die neue atmosphärische Location am Bootshafen passt hervorragend ins Konzept“, freut sich Festivalleiter Thorsten Weis auf die Veranstaltung.
Auch wenn der Platz für den früher fest etablierten Theaterplatz fehlt – die Uferterrassen vor der maritimen Kulisse eignen sich perfekt, um der Musik auf der schwimmenden Pontonbühne zu lauschen.

Foto: Thomas Panzau

Das Duckstein-Festival kann dieses Jahr in neuer Atmosphäre am Bootshafen genossen werden

Verlängern Sie den Sommer!

Jetzt ohne Aufbaukosten
Nelson Park Terrassendächer und Kaltwintergärten
Nelson Park
Servicebüro Heikendorf: Binzer Weg 1, 24226 Heikendorf - 04 31 / 86 83 30 - www.nelsonpark-td.de

Ein Schicksal – Hilfe für viele

Beratungsstelle in der Michaelisgemeinde für Menschen mit Schwerbehinderung

Peter Thams hat in seinem Leben schon viel kämpfen und sich bereits zu oft mit Behörden streiten müssen. Mit seinem Schicksal und den Erfahrungen, die er dadurch gesammelt hat, möchte er nun anderen helfen. Mut denen geben, die ihn eigentlich bereits verloren haben.

Im Gemeindehaus der Michaelisgemeinde sitzt ein sympathischer, aufgeschlossener Kieler, der bereits auf ein langes Leben zurückschauen kann. Ein Leben, das mit einem Schicksalsschlag begann und doch hat er sich nie unterkriegen lassen. Nun erzählt er redselig über sein Vorhaben, anderen Menschen zu helfen und seine Erfahrungen zu teilen. Seit Dezember letzten Jahres ist Peter Thams im Ruhestand. 47 Jahre hat er bei der Stadt Kiel seine Dienste geleistet.

Peter Thams – ein lebensfroher Kieler, der seine Erfahrungen gerne teilen möchte

Bei seiner Geburt wurde eine spastische Lähmung beider Beine diagnostiziert, Gehen ist für ihn somit sehr anstrengend und belastend. In vielen Zusammenhängen hat Peter Thams erfahren, dass Behörden lediglich Vorschriften und die Theorie kennen, die nicht zu seinem Leben passen. Er hat gelernt, damit umzugehen und die eigenen Bedürfnisse engagiert zu vertreten.

„Man muss den Leuten die Pistole auf die Brust setzen", so der hartnäckige Mann, „sonst ändert sich nichts." Thams erkämpfte Krankengymnastik und eine Höhergruppierung der MDE (Minderung der Erwerbsfähigkeit), das brauchte sechs Jahre und viele Prozesse.

Aufgrund dieser ganzen Behördengänge und Kämpfe eignete er sich ein breites Wissen über genau dieses Gebiet an. Als dann ein Bekannter, der ebenfalls schwerbehindert ist, seine Hilfe brauchte, war die Idee entstanden, mit seinem Wissen all jenen zu helfen, die ihre Rechte und Ansprüche nicht ausreichend vertreten können. Bereits während seiner Berufstätigkeit begann er in der Paul-Gerhard-Gemeinde in Dietrichsdorf mit seinem Vorhaben.

Fotos: Kles

Das Gemeindehaus der Michaelisgemeinde wird künftig den Ort der Beratungsstelle darstellen

„Nur zuhause sitzen ist nicht meine Welt", betont er und genau so präsentiert er sich auch seinen Mitmenschen. Auch nach seiner Berufstätigkeit möchte er weiter helfen. So unterstützt er nun auch die Michaelisgemeinde. Ab dem 22. September wird er jeden vierten Freitag des Monats vor Ort im Gemeindehaus sein. Anhand seiner Erfahrungen kann er den Menschen anschaulich darlegen, worauf es ankommt und welche Rechte Patienten mit Schwerbehinderung haben. Natürlich kann er lediglich Tipps geben und verweist deshalb häufig an Expertenstellen und den Sozialverband Deutschland.

Hauptziel seines ehrenamtlichen Engagements ist es, Menschen die Hürde zu nehmen, ihre Rechte einzuklagen. Sie können erst einmal bei Peter Thams nachfragen, welche Ansprüche sie haben, bevor sie zum Amt gehen.

Der lebensfroher Mann, der viel erlebt, viel gekämpft und viel erreicht hat, wirkt auch als Beispiel. Er teilt sein Wissen und gibt damit betroffenen Menschen Hilfe. Sich unterkriegen lassen, kam für ihn nie infrage. SK

Waffeln, Preach and Prayer und andere Labsal

Liebfrauenkirche und Haus Damiano laden im September zu vielerlei Veranstaltungen

Für den Kieler Süden eine feste Institution und beliebter Treffpunkt, hat die Liebfrauenkirche mit dem franziskanischen Gästekloster Haus Damiano im Krusenrotter Weg auch im September wieder viel zu bieten.

Das Café unterm Kirchturm lädt auch im September am ersten und dritten Dienstag des Monats zu frischen Waffeln ein. Am Freitag, dem 8. September heißt es dann ab 15.30 Uhr: „Um Himmels Willen – was ich immer schon mal fragen wollte". Bei Kaffee und Kuchen erzählen die Schwestern aus dem Kloster von ihren Lebenswegen und stehen gern Rede und Antwort.

Foto: Kopp

Moderne Kirche

Humorvoll ist die Perspektive der Reihe „Hot Deal ;)". Am Freitag, dem 1. September, um 20 Uhr findet mit dem Titel „Poetry Slam, Pop and Piano" ein mal anderes Nachtgebet in der Liebfrauenkirche statt. Der Jesuit Clemens Kascholke und die Franziskanerinnen bieten mit „Preach and Prayer" neue Gebete für Junggebliebene.

Am Freitag, dem 15.September, öffnet zur „Nacht der Kirchen" auch die Liebfrauenkirche von 19 bis circa 21 Uhr. Das Thema „Ich+du+ER=Wir – Mehr als eine Formel" gibt meditative, klangvolle sowie farbige und sinnliche Impulse zum eigenen Geheimnis, zum Geheimnis des Mitmenschen und zum Geheimnis Gottes. Die Mitwirkenden Anke Lantzius, Mathias Siedler, Stefan Rix und Sr. Maria Magdalena laden herzlich ein zu drei verschiedenen Stationen, zu „Ich", „Du" und „ER"(Gott).

Lieder, Lichter und Segen zur Nacht

Am Dienstag, dem 19 September, um 20 Uhr lädt die Liebfrauenkirche zu einem ökumenischen Nachtgebet. „Lieder über den Tag – Friedensklänge – Segen über die Nacht" lautet das Motto im Krusenrotter Weg 35.

Gemeinsam mit einem jungen, dynamischen Chor der Vikarinnen und Vikaren der Nordkirche begleiten die Schwestern aus dem Haus Damiano diese Abendstunde. Lichterfeier, Lieder hören und singen, den Tag gut sein lassen. Unter dem ökumenischen Zeichen der Verbundenheit sind alle herzlich willkommen, alles Geschehen zu überdenken und um Frieden und Segen zu bitten.

Werden Sie Mieter Ihrer eigenen Immobilie
Keine Sorgen und doch zu Hause. Wir zeigen Ihnen den Weg.
[www.neue-wege-hoepfner.de]
HÖPFNER IMMOBILIEN
www.hoepfnerimmobilien.de
0431 - 530300 - 0

MARIA GALLAND PARIS
Sie sind schön!
Pflegen Sie Ihre Einzigartigkeit mit einer individuell auf Sie abgestimmten Kosmetikbehandlung in meinem Institut:
joanna slaska
beauty . spa . wellness
Fachinstitut für Dermakosmetik & Alessandro Academy Kiel
Seewiesenredder 29 • 24145 Kiel
Telefon 0431/ 888 18 80
www.joanna-slaska.de

Großes Familienfest in Hammer

Am 2. September feiern die Siedlergemeinschaft Hammer-Russee-Demühlen und der Sportverein Hammer von 14-18 Uhr gemeinsam ihr Familienfest. Rund um den Sportplatz der Uwe-Jens-Lornsen-Grundschule entsteht eine Spiel- und Sportlandschaft, die für jeden etwas bereithält. Eine Hüpfburg lädt zum Toben ein, viele kleine Spiele und das beliebte Kinderschminken runden das bunte Programm ab. Zur Stärkung gibt es Kaffee und Kuchen, dazu knusprige Pommes, heiße Bratwurst und kühle Getränke.
Bei norddeutschem Schietwedder werden die Aktivitäten in die Halle verlegt.

Geisterkeller sucht neuen Standort

Die Schüler des Hasseer Gymnasium bitten um Hilfe bei der Suche nach einem neuen Raum für das Projekt Geisterkeller. Die Nutzung in den Kellerräumen der Schule wurde auf Grund fehlender Genehmigung und unzureichenden Brandschutzvorkehrungen untersagt.
„Wir hoffen, noch dieses Jahr wieder eröffnen zu können", erklärt Jonas Lietzow vom Schülerprojekt. „Wenn Leserinnen und Leser eine Idee über neue Standorte innerhalb Kiels haben, so können sie uns diese gerne unter jonas.lietzow@geisterkeller.de mailen. Benötigt wird eine Fläche um die 500 m² ", so Lietzow.

Traumhündin mit Übungsbedarf

Bordercollie-Ridgeback-Mix Wilma sucht liebevolles, konsequentes Zuhause

Wer Powerpaket Wilma Herz und Tür öffnet, für den wird Langeweile künftig ein Fremdwort sein. Die zweijährige Hündin ist in vielerlei Hinsicht die perfekte Begleiterin: Sie ist verschmust und anhänglich, aber auch sehr verspielt und neugierig. Ihre ganz eigene „Baustelle" bringt sie allerdings auch mit.

Mehr Action, mehr Spaß und jeden Tag etwas Neues lernen – das ist genau Wilmas Ding. Der Bordercollie-Ridgeback-Mix ist allzeit bereit, über sich selbst hinauszuwachsen. Doch auch Entspannen ist für die Hündin ein Leichtes, denn sie genießt regelmäßige Streichel- und Schmuseeinheiten sehr.
Weniger entspannt geht es jedoch zu, sobald es an der Tür klingelt. Denn Wilmas großes Problem sind fremde Menschen, die sie meist als Bedrohung wahrnimmt. Und vor Bedrohungen muss sie „ihre" Menschen nun mal beschützen. Das gilt leider nicht nur für den Besuch zuhause, sondern für Begegnungen aller Art. Alter, Geschlecht oder Größe der fremden Person spielen für Wilma keine Rolle. Dabei meint sie es durchaus ernst, bellt unnachgiebig und würde im Zweifel sogar schnappen.
Wer Wilma aufnimmt, sollte sich bewusst sein, dass ihr Problem mit Fremden viel Arbeit erfordern wird – und doch wird es mit der richtigen Herangehensweise gut zu lösen sein. Denn die Hündin orientiert sich stark an ihrer Bezugsperson. Ist diese unsicher, schaltet Wilma in den Beschützermodus um. Vermittelt man ihr jedoch erfolgreich und konsequent, dass man alles selbst im Griff hat, lässt die Hündin erstaunlich schnell von ihrer Rolle als Beschützerin ab. Mit genügend Übung sollte dann auch der Besuch kein Grund zur Aufregung mehr sein.
Keine Probleme bereiten der Hündin ihre Artgenossen. Vor allem, wenn sie ohne Leine laufen darf, zeigt sie sich freundlich, verträglich und verspielt. Zeitweiliges Alleinsein toleriert Wilma gut und auch Fahrten im Auto machen ihr überhaupt nichts aus. Besonders dann, wenn es zum Strand geht, denn die junge Hündin liebt das Wasser und schwimmt für ihr Leben gern.
Optimal wäre für Wilma ein Zuhause in ländlicher Umgebung, bei aktiven Menschen, die über die nötige Erfahrung verfügen. Um der Unsicherheit der Hündin entgegenzuwirken, wäre auch ein souveräner Ersthund denkbar. Mit einer Portion Durchsetzungsvermögen und einem gut strukturierten Alltag wird sich Wilma im Handumdrehen zum Traumhund entwickeln. AS

Foto: Tierheim Uhlenkrog

Bordercollie-Ridgeback-Mix Wilma wartet im Tierheim Uhlenkrog auf ein liebevolles Zuhause

Hans-Peter Westphal. Bankfachwirt
Immobilien-Finanzierungen
Exerzierplatz 7 • 24103 Kiel
Tel. (0431) 640 16 40
info@h-p-westphal.de
www.h-p-westphal.de
Partner der: IB.SH Ihre Förderbank
Möglichkeiten nutzen – Konditionen sichern!
seit über 25 Jahren!
Finanzierungen – unabhängig, individuell, kompetent

Arndt Immobilien
Von der Bewertung bis zur Übergabe in einer Hand
• freundlich • kompetent • engagiert
Über 25 Jahre Erfahrung für Ihre Immobilie...
...denn Hausverkauf ist Vertrauenssache!
Auch 2017 Ihr Premiumpartner!
Frank Arndt e.K.
Kaufmann in der Grundstücks- und Wohnungswirtschaft
Exerzierplatz 7 • 24103 Kiel
Tel (0431) 640 16 80 • www.fa-immobilien.de

EDEKA
Aus der Region – für die Region
Unsere Heimat – echt & gut
Wir ♥ Lebensmittel.
Feinschmecker
SIND SIE EIN FEINSCHMECKER?
Beweisen Sie guten Geschmack und finden Sie Ihre EDEKA-Zutaten für leckere Gourmet-Gerichte
Angebote des Monats gültig vom 01.09. bis 30.09.17
Super-Knüller 1.99 – 250 g Packung (0,80 €/ 100 g) – Le Rustique Camembert 45% Fett i.Tr.
Super-Knüller 1.49 – 80 g Faltpackung (1,86 €/ 100 g) – Abraham Schinken verschiedene Sorten
Super-Knüller 5.99 – 0,75 l Flasche (7,99 €/ 1 l) – Michel Rolland Bordeaux AOP
Super-Knüller 1.99 – 500 g Beutel (3,98 €/ 1 kg) – Oryza Reis verschiedene Sorten
EDEKA neukauf Andersen
Bodenschätze
E neukauf Lutz Andersen e.K.
Hamburger Chaussee 178 · 24113 Kiel · Tel. 0431/68 23 13
Montag - Samstag 7.00 - 21.30 Uhr · www.edeka-andersen.de
Gutfleisch · NATUR PUR EDEKA BIO · prime cut · STEAK No1 · UNSERE HEIMAT · BIO UNSERE HEIMAT · Dallmeyers Landhaus

Vortrag über Papua-Neuguinea

Im Rahmen der Vortragsreihe „Senioren für Senioren“ berichtet am Mittwoch, 20. September, um 10 Uhr Pastor Mayiupe Par von der Evangelisch-Lutherischen Kirche über seine Heimat Papua-Neuguinea. Er kommt aus Finschhafen, dem früheren Sitz der deutsch-kolonialen „Neuguinea-Kompagnie“. Der Vortrag findet in der Michaelis-Begegnungsstätte, Eingang Wulfsbrook 29, statt. Weitere Informationen erteilt Telefon 0431/ 685342.

Foto: ADTV

ANZEIGE

„Tanzend durch den Herbst“

Rechtzeitig vor Beginn der Ballsaison startet die Tanzschule R. Knobloch in das Herbst-Tanzquartal. Ab dem 10. September beginnen alle Kurse für Kinder, Jugendliche, Erwachsene und Hochzeitspaare. Für alle, die nach längerer Tanzpause wieder in einen Tanzkurs einsteigen möchten, gibt es in der Woche vor Saisonstart Auffrischungsstunden, mit denen für einen reibungslosen Beginn gesorgt wird. Bei der Vorbereitung auf den Hochzeitstanz gilt, je früher desto besser. Optimal für die Routine ist ein Tanzkurs mindestens drei Monate vor dem großen Tag. Außerdem ist ein Tanzkurs-Gutschein immer eine tolle Geschenkidee.
Kindergeburtstage mit Videoclip-Dancing/ Hip-Hop-Unterricht zu aktueller Musik können an allen Tagen gebucht werden, die Räumlichkeiten der Tanzschule werden für Veranstaltungen aller Art vermietet. Alle Infos und Termine unter www.tanzschule-knobloch.de.

ANZEIGE

Cremiger geht nich!

Eiscafé „La Venezia“ in Kiel-Russee erfüllt Eis-Träume

Familie Wiese bietet in der Rendsburger Landstraße täglich köstliche Eisvariationen an. Seit 14 Jahren kommen immer wieder neue leckere Sorten in Becher und Waffel, das Eis von Bruno Gelato ist ein Geheimtipp in Sachen Eisqualität. Das persönliche „Hallo“ gibt dem Vergnügen das i-Tüpfelchen.

Die Qual der Wahl – welcher Eisgenuss darf es heute sein, Joghurt-Orange oder Salted Peanuts?

Cremige Eisspezialitäten sind die Leidenschaft von Susi und Bernd Wiese, mit 24 Eissorten im Tresen bereiten sie den Gästen die süße Qual der Wahl. Aus insgesamt über hundert verfügbaren Geschmacksrichtungen treffen sie eine Vorauswahl aus beliebten Klassikern wie Joghurt-Orange oder Sahne-Karamell und Neuheiten wie Zuppa Inglese oder Minz-Lakritz. „Manchmal sind wir schon überrascht, was gerade der Renner ist“, sagt Susi Wiese. Hat jemand mal einen – erfüllbaren – Eis-Herzenswunsch, kommt der gleich in die nächste Bestellung.
Von Hamburg bis Flensburg sorgt Bernd Wiese auch für den Großhandel von Bruno Gelato. Das Eis aus Ostfriesland bekommt seinen besonders vollmundigen Geschmack durch frische Vollmilch aus der Region. Mit einem speziellen Frost-Verfahren erhält es seine außergewöhnliche Qualität und Cremigkeit. Natürliche Zutaten tun ein Übriges. „Den Unterschied schmecken Sie! Bei uns gibt es Bananen-Eis, das auch wirklich nach Banane schmeckt, die Minz-Sorten echt nach Minze“, schwärmt Bernd Wiese.

Fotos: Sellhoff

Machen seit 14 Jahren „in Eis“ – ohne Bernd und Susi Wiese wäre Russee deutlich genussärmer

Neben Kaffeespezialitäten gibt es noch die nach individuellen Wünschen zubereiteten Shakes. „Selbstverständlich bekommen Sie einen klassischen Schoko- oder Vanille-Shake. Wenn's aber mal Mango-Kokos sein soll – bitte sehr“, lacht Susi Wiese. Zum Eis können die Gäste noch Sahne, Saucen und verschiedene Toppings aussuchen. „Sie bekommen fast alles – nur kein Spaghetti-Eis, das nach Nudeln schmeckt“, feixt Inhaber Wiese.
Die Zutatenliste der Eissorten kann eingesehen werden, so dass auch Allergiker genau abschätzen können, welche Geschmacksrichtungen für sie geeignet sind. „Wer auf Nummer sicher gehen möchte, kann die gluten- und laktosefreien Sorten Vanille, Erdbeere und Schokolade wählen, es gibt auch Fruchteissorten ohne Milchanteil“, berichtet seine Frau.
Ein echter Hingucker sind die Eisbomben. Kunden können sie sich nach persönlicher Vorliebe zusammenstellen. Drei Eissorten werden sorgfältig geschichtet, vorsichtig gestürzt und kreativ verziert. Nach drei Tagen stehen sie vollendet zur Abholung bereit. „Weißt Du noch, wie Holstein den Aufstieg geschafft hat“, heißt es da. Ein Fan bekam zu seiner großen Freude die gewünschte Holstein-Eisbombe.

Foto: Wiese

Auch im Hasseldieksdammer Weg am Städtischen Krankenhaus bieten die Eheleute Eis von Bruno Gelato an. Geöffnet ist in der Saison jeden Tag ab Mittag. Und das auch abseits des Sommers: Wenn es im November noch schön ist oder im Februar schon die Sonne strahlt, lohnt sich der Weg in das Eiscafé. „Wir fahren ja nicht von Oktober bis April in die italienische Heimat“, schmunzeln die Wieses. IL

EISCAFÉ La Venezia

Eiscafé La Venezia
Rendsburger Landstraße 361
24111 Kiel
Telefon 0431/ 58 33 98

Foto: Lücker

Saxophon trifft Schlagzeug

Russeer Kulturbörse veranstaltet am 14. September Konzert Nummer 55

Seit Anfang 2014 aus der Rockschule Russee die „KulTourBörse“ entstanden ist, haben Sven Zimmermann, Sven-Sascha Perkuhn, Andreas Melcher und Bernhard Rosendahl viele tolle Konzerte auf die Beine gestellt. Im September begrüßen sie Jens Tolksdorf und Björn Lücker.

Wenn das Russeer Organisatoren-Quartett einlädt, darf hochkarätiger Musikgenuss erwartet werden. Von platt (wie plattdüütsch) über jazzig bis hart können sie selbst (fast alles) und laden sich entsprechende Gäste ein. Am 14. September um 20 Uhr dürfen sich die Russeer und alle anderen Fans handgemachter Musik auf Jens Tolksdorf und Björn Lücker freuen. Unter dem Motto „Saxophone meets Drums & Percussion“ erwartet die Gäste ein Duo der Sonderklasse.
Der aus Schleswig stammende Saxophonist Tolksdorf spielt freiimprovisierend mit der Band „Tina-ZAHRT“, swingt mit den „Sultans of Swing“ und rockt mit „harDholz“ durchs Land. Gemeinsam mit dem in Hamburg lebenden Schlagzeuger und Perkussionisten Björn Lücker wird ohne Zweifel ein außergewöhnlicher Abend entstehen. Die Bandbreite des international bekannten und ausgezeichneten Lücker reicht von Jazz über Klassik, Experimentelle Musik, Improvisierte Musik bis hin zu modernen Rock- und Crossover-Projekten sowie Lyrik-Vertonungen.
Perkussion auch als Melodie-Element trifft also auf einen freigelassenen, nicht dingfest zu machenden Bläser – machen Sie sich bereit für musikalischen Esprit. Die Veranstaltungen der Kulturbörse finden am zweiten Donnerstag im Monat im Sportlokal des TSV, Rendsburger Landstraße 251, statt. Der Eintritt ist frei, ein Hut geht rum. MS

Straßenfest mit Livemusik

Das Straßenfest im Krusenrotter Weg findet zum 16. Mal statt. Veranstalter sind die Anwohner des Straßenabschnitts nahe der Von-der-Goltz-Allee. Sie sorgen am Samstag, dem 9. September, ab 15.30 Uhr für Kinderspiele, Kasperletheater, Bobbycar Rennen, Glücksrad, Kaffee und Kuchen. Ab 18 Uhr wird gegrillt und bei Livemusik bis in die frühen Morgenstunden gefeiert.

- Fensterreinigung
- Wintergartenreinigung
- Teppichreinigung
- Unterhaltsreinigung
- Bauendreinigung
- Photovoltaik- und Solarplattenreinigung
- Gehweg- und Terrassenreinigung
- Entrümpelung
- Treppenhausreinigung

ALLES KLAR !?
Glas- und Gebäudereinigung

Michael Kröger
Russeer Weg 30
24111 Kiel
Tel. 0431/ 6434723
Fax 0431/ 5377821
info@alleskk.de
www.alles-klar-kroeger.de
www.facebook.com/ allesklarkroeger

russeer apotheke
Apotheker Jens Rath
Rutkamp 1 - 24111 Kiel
Tel. 0431 - 69 74 69
Fax 0431 - 69 08 76
Öffnungszeiten:
Mo - Fr 8.00 - 18.30 h
Sa 8.00 - 13.00 h
www.russeer-apotheke-kiel.de

Physiotherapie Willy Thöm
› Krankengymnastik
› Fußreflexzonentherapie
› Bodilance®
› Kinesiotaping
› Manuelle Lymphdrainage
› Akupunktmassage nach Penzel
› Kiefergelenktherapie
› Gesundheitskurse
Russeer Weg 2c | 24111 Kiel | Telefon 0431/ 69121699 | Fax 0431 69121700
team@physiotherapie-thoem.de | www.physiotherapie-thoem.de

Von der „Frauenhülfe“ zum Frauentreff

Die Russeer Geschichte der Evangelischen Frauenhilfe in Deutschland

Die Frauenhilfe hat in der evangelischen Kirche eine lange Tradition. Sie geht zurück auf die 1890 von Propst Hermann von der Goltz gegründete „Frauenhülfe“ im Rahmen des Berliner Ortsvereins des Evangelisch-kirchlichen Hülfsvereins. Noch heute bietet sie Geselligkeit und Ausflugsfahrten.

Seit 1916 ist die Frauenhilfe ein selbständiger Verein (e.V.), der nach dem Zweiten Weltkrieg im Jahre 1949 in „Evangelische Frauenhilfe in Deutschland“ umbenannt wurde, deren ost- und westdeutsche Teile 1992 wiedervereinigt wurden. Bei seiner Gründung bot der Verein Frauen die Möglichkeit, sich im kirchlichen Raum gesellschaftlich zu engagieren und gesellig zusammenzukommen. Ansonsten waren sie aus dem politisch-gesellschaftlichen Leben noch weitgehend ausgeschlossen. Die Frauenhilfe war auch eine Gemeinschaft in Notzeiten.

Der Frauentreff der Claus-Harms-Gemeinde trifft sich auch heute noch regelmäßig

Zu den geselligen Treffen in kirchlichen Räumen kamen bald gemeinsame Fahrten. So vermerkt die Chronik der Russeer Kirchengemeinde von 1958: „Im Veranstaltungskalender finden Sie Angaben für zwei verschiedene Frauengruppen-Veranstaltungen. … Hätten Sie – im Alter über 50 – nicht auch Lust, hier mitzumachen?“

Im Jahre 1958 fanden mehrere Gemeindeausflüge statt. Unter anderem fuhren die Gemeinde und Frauenhilfe Russee nach Lübeck und Travemünde, mit Besichtigung des Frauenhilfserholungsheims in Timmendorfer Strand. Die Gemeinde und Frauenhilfe Hammer reisten über Selent und das Kossautal nach Lütjenburg, wo eine Andacht in der Kirche stattfand.

Der Frauentreff der Claus-Harms-Kirchengemeinde hält zum Teil auch heute noch an alten Traditionen fest. An jedem zweiten Dienstag im Monat treffen sich die Frauen im Gemeindesaal in Russee. Männer wären zugelassen – kommen aber bisher nicht. Den Plausch bei Kaffee und Kuchen verbindet Susann Meißner, die jetzt die Gruppe leitet, stets mit einer Diskussionsanregung.

Nicht zu kurz kommt aber auch das Thema Ausflüge. Der Kreis trifft sich drei- bis viermal im Jahr zu Halbtagsfahrten. Die Teilnehmer bezahlen 20 Euro, den Rest trägt die Gemeindekasse. Auf dem Programm standen bisher schon u.a. Fahrten zum Marionettentheater in Plön, eine Führung durch die Kirche in Sörup und eine Fahrt zum Museumsbauernhof in Lensahn.

Die nächste Fahrt findet am 12. September 2017 statt. In Handewitt wird eine Ausstellung alten Porzellans besucht, anschließend gibt es eine Stärkung im Hofcafé. „Kommen Sie mit, es sind noch einige Plätze frei!“, lädt Ingrid Jöhnk Interessierte ein. Die Anmeldung ist bis zum 1. September 2017 im Gemeindebüro der Claus-Harms-Kirchengemeinde möglich.

Schon mal vormerken: Am 24. November findet eine Fahrt zur Veranstaltung Weihnachtslichterglanz auf Gut Pronstorf statt. Die Stände der vielen Aussteller sind eine wahre Fundgrube für vielfältige Geschenke und köstliche Naturprodukte. Nach dem Besuch des Weihnachtsmarktes ist noch Zeit für Kaffee- und Kuchengenuss. Die Anmeldung erfolgt bis zum 15. November ebenfalls im Gemeindebüro.

Ingrid Jöhnk

RECHTSANWÄLTE AM JÜTLANDRING
Alexandra Schreiner · Timo Reinemer · Jan Kürschner
Wir beraten und vertreten Sie freundlich und kompetent in allen familienrechtlichen und sozialrechtlichen Angelegenheiten
• Trennung/ Scheidung
• Sorgerecht/ Unterhalt
• Stalking, häusliche Gewalt
• ggü. Jobcenter/ Bundesagentur
• Kranken-/ Pflegeversicherung
• Schwerbehindertenrecht
Jütlandring 2, 24109 Kiel • Tel: 0431/ 5378377 • Mail: info@ra-juetlandring.de

Arbeiter-Samariter-Bund Regionalverband Kiel
Hamburger Chaussee 90 • 24113 Kiel • Telefon 0431/ 661 65-0 • info@asb.de

„Nur keine falsche Scheu, bitte!“

Ein AED-Defibrillator kann Leben retten

Die Gemeinde Molfsee kann sich glücklich schätzen. Mittlerweile ist sie flächendeckend mit AED-Defibrillatoren ausgestattet. „Im Vorraum der Bordesholmer Sparkasse in Schulensee wurde gerade Nummero sieben aufgehängt“, berichtet die 1. Vorsitzende des DRK-Ortsvereins Molfsee, Christel Temme, nicht ganz ohne Stolz.

Der Vorstand des DRK-Ortsvereins Molfsee und A.-K. Wittnebel (Sparkasse) mit K. Cyriacks

Die ersten drei Defis, wie sie auch genannt werden, fanden 2010 ihren Platz in Molfsee. Dies geschah auf Initiative von Rolf Diederichsen, dem 1. Vorsitzenden des HGM. Dieser befand nach einer Reise, wo er diesen Lebensrettern begegnete: „Das brauchen wir auch in Molfsee.“ Gesagt, getan. Auf dem Neujahrsempfang wurden Spenden gesammelt und der Ortsverein des DRK Molfsee mit ins Boot geholt - eine fruchtbringende Kombination, wie sich herausstellen sollte. Die Beschaffung der Geräte ist das eine, die Unterhaltung das andere. Die Defibrillatoren müssen einmal im Monat überprüft, die Akkus alle zwei Jahre erneuert werden. „Die Überprüfung obliegt unseren geschulten, ehrenamtlichen Helfern, die anfallenden Kosten decken wir durch unsere Aktionen wie Floh- und Weihnachtsmärkte, durch Spenden von Bürgern und Bürgerinnen sowie durch finanzielle Unterstützung von ansässigen Firmen wie im letzten Fall durch die Bordesholmer Sparkasse“, erklärt Christel Temme.

In der Gemeinde Molfsee gibt es mittlerweile sieben AED-Defibrillatoren

Dass neben der Finanzierung und Unterhaltung noch ein dritter wesentlicher Faktor hinzukommen muss, davon weiß Kay Cyriacks, Notfallhelfer und Fachberater für Defis, zu berichten. In Gesprächen mit Mitarbeitern von Firmen oder Geschäften muss er leider des Öfteren feststellen, dass der Aufbewahrungsort häufig unbekannt ist, aber auch eine gewisse Scheu besteht, diesen im Falle des Falles zu benutzen.

Cyriacks klärt auf: „Man kann überhaupt nichts falschmachen. Die Bedienung eines AED ist kinderleicht. Das Gerät sagt Ihnen, was zu tun ist und funktioniert nur nach befolgter Anweisung. Ein Stromstoß kann dem Herzen des Betroffenen zu einem normalen Herzrhythmus zurückverhelfen. Denn je schneller Hilfe erfolgt, desto größer ist die Wahrscheinlichkeit, einen plötzlichen Herzstillstand zu überleben.

MP

Theater in der Kulturkate Molfsee

Am Sonntag, dem 3. September, um 19 Uhr präsentiert die Molfseer Kulturkate die Theatergruppe „DeichArt“ mit dem Stück „Einstein setzt Segel“.

In diesem Theaterstück von Jens Raschke geht es um die ungewöhnliche Freundschaft zwischen zwei komplett unterschiedlichen Männern: Dem genialen, vielfach angefeindeten Pazifisten Albert Einstein und dem konservativen, großbürgerlichen Kieler Industriellen Anschütz, dem Erfinder des Kreiselkompass.

Eine relativ historische Tragikkomödie mit viel Kieler Lokalkolorit – großartig und mit viel Humor präsentiert von Horst Stenzel und Matisek Brockhues von der Theatergruppe „DeichArt“.

Gespielt wird in der Räucherkate am Freilichtmuseum Molfsee, der Eintritt kostet 15 Euro (Schüler und Studenten 7,50 Euro). Im Vorverkauf gibt es Karten bei Florist Koehler, in der Apotheke am Freilichtmuseum und in der Forellen-Apotheke sowie im Drathenhof. Weitere Informationen erhalten Sie unter 04347/ 708817 oder info@kulturkate-molfsee.de.

Michael Hartwich
Miele PROFESSIONAL
Autorisierter Miele Professional Kundendienst
Fachhandel • Beratung • Planung
Tel. 0431 - 393001
Fax 0431 - 398808
kundendienst@michael-hartwich.de
www.michael-hartwich.de
Segeberger Landstr. 127 • 24145 Kiel

Seniorentreff

Die nächsten Kaffee- und Spielenachmittage finden jeweils am Mittwoch, dem 6. sowie 20. September, von 14.30 bis 17 Uhr in der Begegnungsstätte Molfsee, Osterberg 1a statt. Wer am Montag, dem 25. September, mit an den Schaalsee zum Entenbratenessen fahren möchte, setze sich bitte mit Brigitte Plaug unter 04347/ 1343 oder 0157/ 53622602 in Verbindung.

Podiumsdiskussion

Am Donnerstag, dem 7. September, lädt der HGM Molfsee um 19 Uhr zur Podiumsdiskussion zur Bundestagswahl mit allen Bundestagskandidaten des hiesigen Wahlkreises in das Restaurant Drahtenhof, Hamburger Landstraße 99, ein.

Brockensammlung: Altkleider

Vom 11.-16. September findet die Brockensammlung in der Kirchengemeinde Schulensee statt. Altkleider, die gewaschen und noch gut erhalten sind, können in dieser Zeit in der Garage des Küsters, Am Hang 8, abgegeben werden.

www.kiellokal.de

Einladung zum Mitsingen

Neue Chorprojekte der Kirchengemeinde Schulensee

Gleich nach den Sommerferien starten die neuen Chorprojekte der Kirchengemeinde Schulensee unter der Leitung von Kantorin und Organistin Sabine Seifert, für die noch sangesfreudige Mitstreiter gesucht werden.

Jauchzen und frohlocken

Der Thomas-Chor der Kirchengemeinde Schulensee mit seinen 50 Sängerinnen und Sängern beginnt im September mit den Vorbereitungen für das große Weihnachtskonzert. Auf dem Programm stehen das Weihnachtsoratorium 1 und 3 von J. S. Bach und Gloria von J. Rutter. Besonders eindrucksvoll ist in diesem Werk der volle Bläsersatz mit Hörnern, Trompeten und Posaunen. Die Besetzung verleiht dem Werk eine enorme Klangfülle, die sich im letzten Satz zu einem wahren Feuerwerk steigert – für jeden Sänger und Zuhörer ein fulminantes Erlebnis. Geprobt wird immer dienstags von 20 bis 21.45 Uhr im Gemeindehaus der Thomaskirche.

Foto: Preising

Nach den Sommerferien starten die neuen Chorprojekte unter der Leitung von Sabine Seifert

Kinderchorprojekt für Grundschul-Kinder

„Jauchzet, frohlocket“ von J.S. Bach heißt es für diese Chorgruppe, die im großen Chor- und Orchesterkonzert am 3. Dezember mitwirkt – ein unvergessliches Erlebnis für jedes Kind.
Ab November beginnt parallel dazu das Einstudieren des Krippenspiels. Die Proben sind immer donnerstags von 17-18 Uhr im Gemeindehaus der Thomaskirche. Eltern sind herzlich eingeladen, die Kantaten von Bach und Rutters Gloria im Thomas-Chor mit einzustudieren, um so die Aufführung gemeinsam mit ihren Kindern zu singen.

Kinderchor für Vier- bis Sechsjährige

Ein vielfältiges Angebot an Singen, Spielen, Tanzen und Musizieren. Alte und neue Kinderlieder werden erklingen. Singen zum Erntedankfest, im Familiengottesdienst am 2. Advent und das Krippenspiel sind die geplanten Termine. Es sind noch Plätze frei am Donnerstag von 14 bis 14.50 Uhr oder von 15 bis 15.50 Uhr.
Weitere Infos zu allen Projekten erteilt Sabine Seifert unter Telefon 0431/ 2408588 oder unter info@seifert-kiel.de. MP

Hauser BESTATTUNGEN
Damit Sie sich im Trauerfall um nichts kümmern müssen
Telefon: 04 31-61 13 0
Hauser Bestattungen e.K.
Sophienblatt 73 | 24114 Kiel
www.hauser-bestattungen-kiel.de
info@hauser-bestattungen-kiel.de

ROHRREINIGUNG
WC • Bad • Küche - sofort wieder frei
Tel. 0431 / 56 34 32
Ihr kompetenter und umweltfreundlicher Partner für ganz Schleswig-Holstein
365 Tage - 24 Stunden einsatzbereit!
Onyx Rohr- und Kanal-Service GmbH
Braunstraße 11
24145 Kiel
Ein Unternehmen von VEOLIA

ANZEIGE

Kleiner Bauernmarkt im Freilichtmuseum

Landesmuseum für Volkskunde in Molfsee lädt am 16. und 17. September ein

Erleben Sie das Freilichtmuseum Molfsee/ Landesmuseum für Volkskunde in seiner landschaftlich reizvollen Lage und genießen Sie kulinarische Köstlichkeiten. Am 16./ 17. September findet ein kleiner Bauernmarkt mit buntem Rahmenprogramm statt.

Schleswig-Holsteins Landschaften haben viel zu bieten. Neben Käsespezialitäten, Obst und Gemüse, Honig und Marmeladen werden auch Felle, Wolle und Pflanzen angeboten. Genussvoll sind auch die Räucherwaren, Fisch und Wildprodukte sowie Fruchtliköre und Wein.

Ein buntes Rahmenprogramm sorgt für weitere Abwechslung: Gezeigt wird eine Tierschau mit Schafen und Ziegen, Handwerker sind in Aktion. Erleben Sie an der Kate Storm, wie das Leben vor etwa 200 Jahren aussah. Die Gruppe „Gelebte Geschichte 1804“ lässt die Vergangenheit lebendig werden. Am Samstag ist zudem das Land-Rover-Oldtimer-Treffen zu Gast im Museum.
Der Eintritt beträgt acht Euro, ermäßigt fünf Euro. Kinder unter sechs Jahren haben freien Eintritt, Schüler zahlen zwei Euro. Die Nutzung von Museumsbahn und Karussells ist wie immer im Eintrittspreis enthalten. Geöffnet ist von 9-18 Uhr (Kassenschluss 17 Uhr), weitere Informationen erhalten Sie unter www.freilichtmuseum-sh.de.

Fotos: ©SHLM, Schleswig 2017

Tagespflege und Unterstützung

Gleich an zwei Standorten ist die Tagespflege der Diakonie Altholstein in Kiel zu finden. Die „Tagespflege St. Nicolai“ liegt ganz zentral zwischen Schrevenpark und Holtenauer Straße, während der zweite Standort mitten im Gaardener Gustav-Schatz-Hof zu finden ist. Beide bieten bis zu zwölf Tagesgästen Platz, die ganz individuell zwischen einem und fünf Tagen kommen und dabei den Fahrdienst nutzen können.
Ihr Programm können die Senioren, die sich zu Hause teilweise nicht mehr gut genug selber

Foto: Diakonie Altholstein

versorgen können, selbstverständlich mitgestalten: Neben Sitzgymnastik, Gesellschaftsspielen und Ausflügen kann auch einfach in der Tageszeitung geblättert oder ein Nickerchen gehalten werden. Sie erleben Gemeinschaft, finden Unterhaltung und werden zwischen acht und 16 Uhr qualifiziert betreut, während ihre pflegenden Angehörigen durch die Tagespflege zuverlässig entlastet werden.
Wer sich einen eigenen Eindruck verschaffen möchte, der kann die Tagespflege bei einem kostenlosen und unverbindlichen Probetag kennenlernen.

Leben mit Demenz

Vortrag im Rathaus Flintbek informiert am 13. September

Alzheimer und andere Demenzerkrankungen stellen Betroffene und Angehörige vor große Herausforderungen. Auf Einladung des Pflegestützpunkts Flintbek gibt die Dozentin Brigitte Voß von der Alzheimer-Gesellschaft Rendsburg-Eckernförde Tipps für ein gelingendes Miteinander.

Demenzerkrankungen, unter denen die Alzheimer-Krankheit die weitaus häufigste ist, sind gekennzeichnet durch eine zunehmende Hilflosigkeit im Alltagsleben. Demenzen beginnen mit leichter Vergesslichkeit, räumlichen und zeitlichen Orientierungsstörungen sowie verminderter Entscheidungsfähigkeit.
Diese Veränderungen empfinden demenzerkrankte Menschen sehr stark und ängstigen sich, was zum Teil auch zu aggressivem Verhalten führen kann. Die Versorgung erfolgt oft durch Angehörige, Freunde oder Nachbarn. Betreuung und Pflege dauern oft viele Jahre, sind zeitintensiv und stellen große körperliche und seelische Anforderungen an die Pflegenden.
Der Pflegestützpunkt Flintbek setzt sich für eine Verbesserung der Krankheitsbewältigung und Stärkung der Selbsthilfefähigkeit bei den Betroffenen und Angehörigen ein. Außerdem richtet sich die Arbeit auf die Unterstützung und Entlastung pflegender Angehöriger, auf Verständnis, Hilfsbereitschaft und Engagement im sozialen Umfeld.
Die Informationsveranstaltung „Leben mit Demenz – Tipps für ein gelingendes Miteinander“ findet am Mittwoch, dem 13. September, um 18 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses Flintbek, Heitmannskamp 2, statt. Der Eintritt ist frei. Um Anmeldung im Pflegestützpunkt Flintbek bei Frau Sprenger unter der Telefonnummer 04347/ 905800 wird gebeten, da die Anzahl an Sitzplätzen begrenzt ist. MS

Flintbek lädt ein zum Kunst-Genuss

Buntes Fest mit Kunst, Kulinarischem und Musik am 22. September von 18-22 Uhr

Die Wirtschaftsgemeinschaft Flintbek veranstaltet ein erstes Festival, das den Ort von seinen allerschönsten Seiten zeigt. Am Freitagabend sind Genussfreudige zum Bummel eingeladen, um Skulpturen und Gemälde, Kunsthandwerk und Live-Musik zu erleben. Gaumenfreuden kommen nicht zu kurz.

Foto: Torsten Sahlai

Akustische Krötenwanderung von Chansonpolka bis Tippeleiballade: die Band !unkenruf

Flintbek hat Farbe, Form und Rhythmus – und viele Unterstützer, die dies gern zeigen. Deshalb öffnen Händler und Gewerbetreibende am Freitag, dem 22. September, von 18-22 Uhr die

Foto: Stephanie Luppold

„Mia Ohlsen Band“ bedeutet handgemachte Musik zwischen Rock und Pop mit Spaß und Mitsingen

Türen und laden zum ersten „Flintbeker KunstGenuss“. Der Rundspaziergang reicht von der Dorfstraße (Brose, Körting, Ev. Kirche) über den Rosenberg (Renner Tee & Café, Bücherstube, Haustechnik Voigt, Küchenstudio Regina) bis zum Rathaus im Heitmannskamp und dem Atelier Manou im Amselring. Quer durch den Ort wird die Kunst von Rico Burnecki (Fotografie, Rostock), Manuela Rathje (Acrylmalerei, Flintbek), Gesa Vögele (Zeichnungen, Molfsee) und vielen anderen ausgestellt. Neben Kunsthandwerk und Goldschmiedearbeiten werden Mal- und Handwerksvorführungen geboten.
Nicht fehlen darf die Musik: Die bekannten „Speellüüd“ begeistern mit ihrer Mischung aus norddeutscher Folklore und plattdeutsch interpretierten Rock-Klassikern, „!unkenruf“ machen Lieder nicht nur von Chansonpolka bis Balkanwalzer, und neben der Band der Musikschule Kiel ist auch die „Mia Ohlsen Band“ mit Musik von Pop über Platt bis Rock dabei. Handgemachte Lieder auf hochdeutsch und Platt präsentiert Rainer Schwarz.
Abgerundet wird der genussvolle Abend durch Leckereien vielerlei Art. Von der Wildbratwurst über Käsespieße bis hin zu frischen Quiches haben Besucher die Qual der Wahl, Wein aus der Pfalz und Fingerfood vom Küchenstudio Regina sind das i-Tüpfelchen des reichhaltigen Festivals. MS

Grad noch beim Eider-Rockfestival, nun schon beim Flintbeker Kunst-Genuss: die Speellüüd

Foto: Kristina Thauer

Häusliche Pflege, Betreutes Wohnen und Palliativpflege
Mehr als Pflege
Wir beraten Sie gerne persönlich, auch bei Ihnen zu Hause.
Kiel Südwest/Mettenhof: Von-der-Goltz-Allee 2, 24113 Kiel
Telefon 0431/60 50 55 | Flintbek und Molfsee: Dorfstraße 2a, 24220 Flintbek, Telefon 04347/70 84 00
www.diakonie-altholstein.de
Erfahrung. Nähe. Kompetenz.
Pflege Diakonie

Flexibel betreut
Tagespflege in Kiel
Erleben Sie bei uns an einem oder mehreren Tagen pro Woche Gemeinschaft und Unterhaltung. Unser Abholservice holt Sie morgens zu Hause ab und bringt Sie nachmittags sicher zurück. Sprechen Sie uns gerne an!
Tagespflege Gustav-Schatz-Hof
Gustav-Schatz-Hof 16, 24143 Kiel, Tel. 0431/26 09 30 55
Tagespflege St. Nicolai
Annenstraße 11, 24105 Kiel, Tel. 0431/560 71 05
www.diakonie-altholstein.de
Erfahrung. Nähe. Kompetenz.
Pflege Diakonie

KUCHEN STUDIO REGINA
Rosenberg 10 · 24220 Flintbek
Telefon: 04347-7380055
www.kuechenstudio-regina.de
GK Gute Küchen

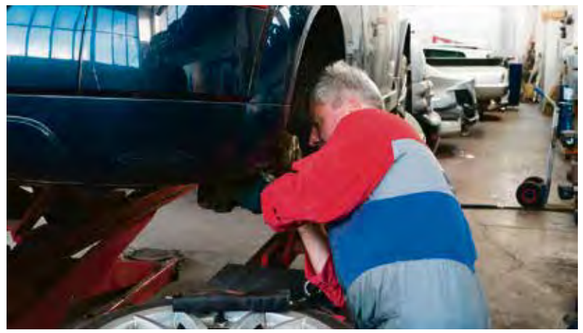
Wohnen im Alter, wenn es ohne Hilfe nicht mehr geht
Alten- und Pflegecentrum Flintbek
Alten- und Pflegeheim Warder
Ein Lebensabend in guter Atmosphäre und liebevolle Betreuung rund um die Uhr, durch hochqualifiziertes Personal, um ihr Leben durch viele Aktivitäten zu verschönern
Hörn 12 • 24220 Flintbek
Tel: 04347/90070 • Mobil erreichbar bis 22 Uhr - 0179/2106347
www.pcflintbek.de

Vibrationen am Lenkrad? Ab in die Werkstatt

Ein unruhiges Steuer ist meist ein Indiz für einen Schaden im Fahrwerkbereich

Ein bei bestimmten Geschwindigkeiten vibrierendes oder schüttelndes Lenkrad zeigt an, dass etwas im Fahrwerk nicht stimmt. Um teurere Folgeschäden zu vermeiden, sollte die nächste Fahrt in eine Werkstatt führen.

Vibrationen am Lenkrad deuten meist auf ein sich anbahnendes Problem im Bereich des Fahrwerks hin. Dies sollte so schnell wie möglich behoben werden, denn die andauernde Schütteleи verursacht erheblichen Verschleiß an Lenkung und Achsgelenken.
Je nach Achskonstruktion kann nach ein paar tausend Kilometern die komplette Aufhängung ausgeschlagen sein, was spätestens bei der nächsten Hauptuntersuchung zum teuren Problem wird.
Die Ursachen des Schüttelns können unterschiedlicher Natur sein. Im günstigsten Fall müssen nur die Räder ausgewuchtet werden. Dies sollte ohnehin einmal jährlich erfolgen, beispielsweise beim saisonalen Reifenwechsel. Schlecht gewuchtete Räder äußern sich als Vibration in einem von der Radgröße abhängigen Geschwindigkeitsbereich, meistens zwischen 80 und 120 km/h.
Mit untersind die Ursachen der Lenkunruhe aber schon von weitem zu sehen: Uralte, vom Platzen bedrohte Reifen oder von unsanften Bordsteinkontakten verbogene Felgen verderben ebenfalls jeglichen Rundlauf.
Oft ist die Ursache aber nicht so offensichtlich, denn eine große Bedeutung für die Laufruhe hat die Radbefestigung. Schon ein Zehntelmillimeter Rost auf der Kontaktfläche des Rades mit der Bremsscheibe



Um hohe Kosten durch Folgeschäden zu vermeiden, sollte man sofort eine Werkstatt vor Ort aufsuchen

oder zwischen Scheibe und Radnabe sorgt für fühlbares Eiern des Rades. Ähnliche Auswirkungen hat das Ansetzen der Radschrauben mit dem Schlagschrauber. Denn die Anlagefläche der Felge ist nicht eben, sondern konkav gewölbt. Wird nun die erste Schraube bereits beim Ansetzen zu fest angezogen, verzieht sich die ganze Felge. Zwar nur im Zehntelmillimeterbereich, aber im Lenkrad durchaus fühlbar.
Die gleichen Auswirkungen hat das Anziehen der Radschrauben ohne Drehmomentschlüssel. Denn dabei kann nicht nur das Rad schief sitzen, sondern auch Bremsscheibe oder -trommel, was zu zusätzlichen Vibrationen beim Bremsen führt.
Schwieriger zu entdecken ist dagegen Verschleiß im Fahrwerk. Je nach Konstruktion genügt schon ein weich gewordenes Silentlager, um Unruhe zu erzeugen. Spiel in den Kugelgelenken von Querlenkern oder Spurstangen kann ebenfalls flatternde Räder zur Folge haben.
Ganz gemein sind verschlissene Kolbenstangen der Stoßdämpfer bei manchen Federbein-Vorderachsen. Das ist nur zu erfühlen, wenn das Fahrzeug auf seinen Rädern steht. Und während langsamer Fahrt, wenn das locker gehaltene Lenkrad sich wie von selbst einige Millimeter hin und her bewegt. Deshalb: Wenn das Lenkrad nicht die Ruhe selbst ist, ab in die Werkstatt. Bei einer Probefahrt kann der Servicetechniker „erfahren", wo das Problem liegt. Bevor teure Folgeschäden eintreten. ProMotor

Ein vibrierendes Lenkrad ist meist ein Indiz für Schäden am Fahrwerk oder an den Reifen

CARPOINT-KIEL
Jens-Peter Straach · Jan Kruse
Meisterbetrieb · Hauptuntersuchung · Reifen · Werterhalt · Spezialist für VW-Bus T3 & T4 · Autoglas · Inspektion · Reparatur · gerne auch ältere Autos · Fahrwerke · Hohlraumkonservierung · An- und Verkauf · Klimaservice · kurzfristige Ersatzteile verfügbar · Winterreifen Einlagerung
Speckenbeker Weg 156 · 24113 Kiel
Tel: 0431 - 69 02 18 37 · www.carpoint-kiel.de

HOLLER -Autolackierung.de
Werkstatt des Vertrauens 2017
So gut wie ungeschehen.
Boninstraße 20-24
Ringstraße 81
Telefon: 0431/ 618 47
und 0431/ 67 11 41
www.Holler-Autolackierung.de
Über 70 Jahre Qualität in Kiel!
Ihre Werkstatt des Vertrauens

ANZEIGE

Kompakter SUV runderneuert

Autohaus Süverkrüp präsentiert neuen Captur zum Renault-Tag am 23. September

Mit modifizierter Frontpartie und neuen Komfortelementen präsentiert sich der neue Renault Captur attraktiv wie noch nie. Der meistverkaufte kompakte Crossover Europas erhält im Zuge der Modellpflege u.a. Voll-LED-Scheinwerfer und den Easy-Park-Assistenten, der ihn nahezu selbstständig ein- und ausparkt.

Der Renault Captur hat ein umfangreiches Facelifting und neue technische Features erhalten

Mit geschärfter Optik, neuen Komfortdetails und noch mehr aktiver Sicherheit bekräftigt Renault die führende Rolle des Captur im Segment der kompakten Crossover-Modelle. Der internationale Bestseller erhält im Zuge der Modellpflege eine neu gestaltete Frontpartie, je nach Ausstattung mit Voll-LED-Scheinwerfern, die ihm einen noch ausdrucksstärkeren Look verleiht und die Zugehörigkeit zur Renault SUV-Familie betont.
Weitere Neuheiten sind der Toter-Winkel-Warner und der Easy-Park-Assistent. Mit der App Renault R&GO, die ein Smartphone via Bluetooth bequem mit Autoradio und Fahrzeug koppelt, erweitert Renault außerdem das Infotainment-Angebot für den Captur. Als Novum bietet der französische Automobilhersteller ferner das maßgeschneiderte BOSE Sound-System mit sieben Premium-Lautsprechern an.
Informieren Sie sich am Renault-Tag im Autohaus Süverkrüp über den neuen Renault Captur. Gern informieren die Spezialisten Sie ausführlich – etwa zu den hocheffizienten drei Benzin- und drei Dieselvarianten, die beim Renault Captur zur Wahl stehen. MS

Der neue
Renault CAPTUR
SUV à la Renault
RENAULT Passion for life
Renault Captur Life ENERGY TCe 90
ab
13.990,– €
5 Jahre Garantie*
• LED-Tagfahrlicht in C-Form • Verschiebbare Rücksitzbank mit geteilt umklappbarer Lehne • Easy-Life-Schubfach mit 11 Litern Stauvolumen • Elektrisch einstell- und beheizbare Außenspiegel • Elektrische Fensterheber vorne und hinten
Renault Captur ENERGY TCe 90: Gesamtverbrauch (l/100 km): innerorts: 6,0; außerorts: 4,5; kombiniert: 5,1; CO2-Emissionen kombiniert: 114 g/km. Renault Captur: Gesamtverbrauch kombiniert (l/100 km): 5,6 – 3,7; CO2-Emissionen kombiniert: 127 – 98 g/km (Werte nach Messverfahren VO [EG] 715/2007).
Abb. zeigt Renault Captur Intens mit Sonderausstattung.
Autos von Süverkrüp
Autohaus Süverkrüp GmbH & Co. KG - 24118 Kiel - Holzkoppelweg 18 - Tel. 0431/ 546 46 30
Autohaus Süverkrüp GmbH & Co. KG - 24539 Neumünster - Grüner Weg 45 - Tel. 04321/ 200 47 30
Autodepot Süverkrüp GmbH & Co. KG - 24941 Flensburg - Gutenbergstraße 11 - Tel. 0461/ 90 30 80
Autohaus Süverkrüp GmbH & Co. KG - 24768 Rendsburg - Büsumer Str. 97-101 - Tel. 04331/ 439 49 30
Renault Vertragspartner - www.sueverkruep.de
*2 Jahre Renault Neuwagengarantie und 3 Jahre Renault Plus Garantie (Anschlussgarantie nach der Neuwagengarantie) für 60 Monate bzw. 100.000 km ab Erstzulassung gem. Vertragsbedingungen.

ANZEIGE

Zehnjähriges Jubiläum für 1a Sauberkeit

Erens Fahrzeugaufbereitung feiert runden Geburtstag mit Rabatt-Aktion

Keine zweite Chance für den ersten Eindruck: Die Spezialisten von Erens Fahrzeugaufbereitung wissen, worauf es ankommt. Seit zehn Jahren legen sie sich mit echter Handarbeit für die Fahrzeuge der Kunden ins Zeug. Hinterher blitzt es sogar dort, wo nicht einmal die Besitzer hinsehen.

In der Hamburger Chaussee 161 neben der Shell-Tankstelle wird immer mit Sorgfalt Hand angelegt. „Ein perfektes Ergebnis erzielt man nur mit Sorgfalt und Profi-Pflegemitteln“, weiß Hüsnü Özdemir, Inhaber von Erens Fahrzeugaufbereitung, „deshalb waschen wir immer per Hand.“ Der Erfolg gibt ihm Recht: Seit dem 14. September 2007 ist „Erens“ in Kiel ein Begriff für 1a-Fahrzeugpflege.

Für Privat- und Gewerbekunden stehen Özdemir und sein Team parat, wenn Einsatz gegen Schmutz und Gebrauchsspuren gefragt ist. Gründe für eine Reinigung vom Fachmann gibt es viele. Nicht immer ist es der Verkauf, für den das Aussehen des Fahrzeugs voll und ganz überzeugen muss. Auch zur Hochzeit, wenn die Limousine oder der Youngtimer besonders glänzen soll, wird heute gern eine umfassende Politur von A bis Z gebucht.

„In letzter Zeit haben wir vermehrt Anfragen, ob wir auch Gutscheine ausstellen“, erzählt Özdemir, „das wird ein echter Geschenke-Trend“, freut sich der gelernte Lackierer. Doch auch für das eigene Wohlbefinden ist eine Fahrzeugreinigung eine gute Investition. Etwa, wenn nach dem großen Sommerurlaub die Spuren im Innenraum nur zu offensichtlich sind.

Für alle Freunde glänzenden Lacks und krümelfreier Innenräume bietet Erens Fahrzeugaufbereitung im September eine Jubiläumsaktion. „Zehn Jahre, zehn Prozent Rabatt“, bietet Inhaber Hüsnü Özdemir. Diese Aktion gilt den ganzen September lang. Und das nicht nur am Hauptstandort in der Hamburger Chaussee, sondern auch im Eichkamp 18, wo mit „Car-Clean Exclusiv“ das zweite erfolgreiche Standbein für 1a Autopflege angesiedelt ist. MS

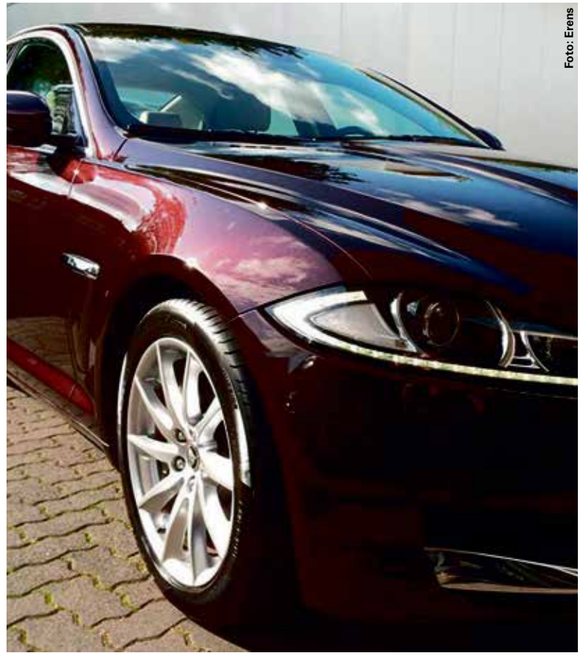


Foto: Erens

Blitzblank bis in jede Ecke – für PKW und Transporter, aber auch für Motorräder und Oldies

Fotos: Sellhoff

Das Fachteam von Erens Fahrzeugaufbereitung legt bei jedem Wagen ausführlich Hand an

Erens Fahrzeugaufbereitung
Hamburger Chaussee 161
24113 Kiel
Telefon 0176/ 64 00 15 80
www.erens-fahrzeugaufbereitung.de

21 Tage Radfahren für den Klimaschutz

Team Fahrradfreunde Russee-Hammer startet beim dritten Kieler Stadtradeln

Das Klima-Bündnis sucht mit der Aktion „Stadtradeln – Umsatteln für mehr Klimaschutz“ zum zehnten Mal die fahrradaktivsten Kommunen und Kommunalparlamente. Vom 4. bis 24. September können zum dritten Mal auch alle Kielerinnen und Kieler teilnehmen, unter anderem in der Gruppe aus Russee und Hammer.

Das Fahrrad feiert 200. Geburtstag, das Stadtradeln wird zehn – selten lassen sich Geschichte und Aktualität so gelungen miteinander verbinden. Mit jedem geradelten Kilometer setzen die Teilnehmer ein Zeichen für mehr Klimaschutz und Radverkehr und sorgen im Wettbewerb um die fahrradaktivsten Kommunen für eine gute Platzierung.

Foto: Sellhoff

Kirsten Kock und Olaf Busack radeln für den Klimaschutz und laden Sie ein, mitzumachen

„Mit dem Fahrrad bin ich in Bewegung und spare mir Stau und Stress“, sagt Olaf Busack von den Fahrradfreunden Russee-Hammer, „außerdem tue ich was für Herz, Kreislauf und Immunsystem.“ Busack ist zum dritten Mal dabei und in diesem Jahr der Kieler „Stadtradler-Star“. Indem er die vollen 21 Tage komplett auf das Auto verzichtet, unterstützt er die Klimabündnis-Aktion mit gutem Beispiel. Busack radelt seit Jahren nach dem Motto von Stadtradel-Promi Sebastian Krumbiegel („Die Prinzen“): „Nur Genießer fahren Fahrrad und sind immer schneller da“.

Ein inoffizieller umweltförderlicher Wettkampf findet zwischen Kiel und Lübeck statt. „Mit viel Unterstützung können wir Kieler in diesem Jahr mehr Kilometer schaffen als Lübeck“, motiviert Organisatorin Kirsten Kock von der Radfahrschule Kiel.

Teilnehmen können neben den Kieler Einwohnern auch Arbeitnehmer, Studierende, Schüler und Vereinsmitglieder aus Kiel. Mitmachen ist einfach: Unter www.stadtradeln.de/kiel registrieren und losradeln. Bereits zwei Radler können ein eigenes Team bilden. Radler, die kein passendes Team finden, fahren im offenen Team. Für die bequeme Erfassung der geradelten Kilometer steht die Stadtradel-App zur Verfügung.

Am 4. September startet das Kieler Stadtradeln mit einer gemeinsamen Fahrradtour von ca. zwölf Kilometern Länge, Start ist um 17.30 Uhr am Bootshafen. Fragen beantworten Kirsten Kock unter kiel@stadtradeln.de und Olaf Busack unter olaf.busack@gmx.de. MS

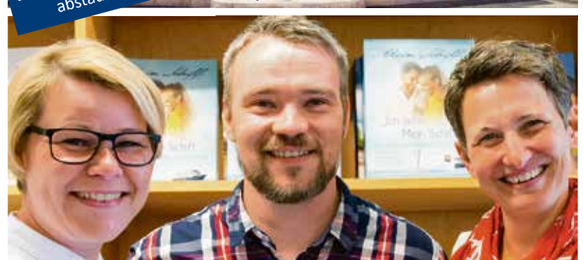
Entdecken Sie unsere Ideen für Ihre Zukunft!

Zukunftsweisende Heizsysteme und regenerative Energien – wir beraten Sie gerne.

LISCHEWSKI VERSORGUNGSTECHNIK
Schöne Bäder. Moderne Heizung.
Vaillant Kompetenzpartner. Ausgezeichnet.
★ In Kooperation mit Fraunhofer IML

Lischewski Versorgungstechnik GmbH
Ellerbeker Weg 64-66 | 24147 Kiel
Tel. 0431-781216 | www.lischewski.de | info@lischewski.de

Eine Marke von rtk
meinreisespezialist



Reisebüro Zugvogel | Rendsburger Landstraße 381 | 24111 Kiel
Tel.: 0431/691 33 60 | urlaub@rb-zugvogel.de | www.rb-zugvogel.de

Stärkung der politischen Teilhabe

Die Stiftung Drachensee stärkt die politische Teilhabe von Menschen mit Behinderungen. Zehn Tage vor der Bundestagswahl lädt sie öffentlich ein und freut sich auch auf Besucherinnen und Besucher aus dem Stadtteil.
Am Donnerstag, 14. September, um 18.30 Uhr ist in der Hamburger Chaussee 221 dazu der Saal des Ursula-Groth-Hauses geöffnet. „Wir bereiten die Veranstaltung so barrierefrei wie möglich vor, so dass möglichst viele Menschen teilhaben können“, ergänzt Sönke Lintzen, Bereichsleitung Qualität und Kommunikation der Stiftung Drachensee. Neben der Einbindung von Gebärdendolmetschern wird auch eine Simultanübersetzung in Leichter Sprache realisiert.
Folgende Kandidatinnen und Kandidaten stehen Rede und Antwort: Luise Amtsberg, MdB (Bündnis ´90/ Die Grünen), Sebastian Blumenthal (FDP), Maxim Smirnow (Die Linke), Mathias Stein (SPD) und Thomas Stritzl, MdB (CDU).

Flohmarkt beim ASB

Der Arbeiter-Samariter-Bund (ASB) lädt für Dienstag, den 5. September, zu einem Flohmarkt ein. Von 14-16 Uhr haben Besucher Gelegenheit, im Hinterhof Hamburger Chaussee 90 nach passender Kleidung sowie nützlichen und schönen Gegenständen zu suchen.

Fotos: Frahm

Umweltfreundliche Mobilität

Kieler Mobilitätsfest am 17. September auf dem Blücherplatz

Bereits zum siebten Mal findet unter dem Motto „Kiel steigt um“ ein Aktionstagstag zur umweltfreundlichen Mobilität statt, dieses Jahr am Blücherplatz. An diesem Tag öffnet der Platz seine Tore besonders weit und lockt mit zahlreichen Angeboten und einem prallgefüllten Programm Besucher auf den zentralen Markt- und Veranstaltungsplatz.

Die immer noch stetig ansteigenden PKW-Zahlen (2007: 95.000 PKW, 2015: 106.000 PKW) in Kiel erfordern neue Mobilitätswege. Auf dem Aktionstag „Kiel steigt um“ können sich die Bürger neue Ideen für Mobilität holen. Am 17. September ab 11 Uhr wird der Event auch in diesem Jahr wieder viele Besucher anziehen. Den Startschuss für den Aktionstag geben fast schon traditionell die fahrradfahrenden Besucher bei der Radsternfahrt. Zwischen 9.30 und 10 Uhr starten geführte Touren aus den verschiedenen Kieler Stadtteilen zum Mobilitätsfest am Blücherplatz. Dort erwartet dann alle Teilnehmer der Radsternfahrt ein kostenloses und gesundes Radlerfrühstück, das vom Umweltschutzamt angeboten wird.
Auch die Fahrradfreunde Russee-Hammer organisieren im Rahmen der Veranstaltung zum dritten Mal eine Radsternfahrt. Treffpunkt ist am 17. September um 9.30 Uhr hinter der famila-Parkpalette am Seekoppelweg 2. Weitere Informationen erhalten Sie über Tourenleiter Olaf Busack unter Telefon 0431/ 697407.
Ab 11 Uhr können sich die Besucher der Veranstaltung auf dem Blücherplatz an zahlreichen Informationsständen und an der Bühne umfassend über nachhaltige Mobilität informieren. Die Interessierten erwarten nicht nur Informationen zur emissionsarmen und platzsparenden Fortbewegung, sondern viele Stände bieten etwa auch kostenlose Dienstleistungen wie Technikchecks oder Fahrradcodierungen an. Auch alternative Fortbewegungsmittel wie Pedelecs, E-Roller und E-Bikes können vor Ort begutachtet und auf einem Parcours getestet werden. Wie in den Vorjahren wird es auch wieder eine Fahrradwaschanlage geben mit kostenloser Pflegewäsche. Bei der Veranstaltung geht es aber nicht nur um die Zweiräder und E-Fahrzeuge, sondern auch um öffentliche Verkehrsmittel. Die KVG und die Autokraft informieren Besucher über ihre Angebote zum Busverkehr und bieten am Aktionstag erneut kostenloses Fahren mit dem Programmheft als Fahrschein in ganz Kiel an. Neu wird in diesem Jahr ein Poetry-Slam mit Mobilitätsthemen angeboten. Neu sind auch die Elektro-Motorroller und Elektro-Autos in diesem Jahr dabei. Auch das Rahmenprogramm der Veranstaltung kann sich sehen lassen, denn wie 2016 werden auch dieses Jahr wieder Radkünstler vor Ort sein und Show-Einlagen mit ihren BMX-Rädern abliefern. Für aktive Unterhaltung ist auch eine knapp sieben Meter hohe Kletterwand aufgestellt und speziell für Kinder bis neun Jahren ein Geschicklichkeits-Parcours. Bei der Verlosung sind wieder attraktive Preise zu gewinnen.
Neu dabei ist in diesem Jahr die „Digitale Woche“. Im Rahmen dieses Programmes werden die Besucher über digitale Informationsmöglichkeiten zum Nahverkehr unterrichtet und die Teilnehmer können selbst Ideen für die Smart City von morgen einbringen oder mitentwickeln.

MK/Hamann

Kieler Firmen aus verschiedensten Bereichen unterstützen tatkräftig das Mobilitätsfest am Blücherplatz

Mit dem PSD JugendPaket hast du alles unter Kontrolle.

Deine Vorteile
- kostenloses Girokonto
- 50 Euro Startguthaben
- attraktive Zinsen auf Guthaben bis 2.000 Euro
- keine Überziehungsmöglichkeit
- kostenlose Mitgliedschaft
- kostenlose PSD Apps und PSD OnlineBanking

für Jugendliche im Alter von 12-25 Jahren

PSD Bank Kiel eG
Kehdenstraße 12-16, Kiel
Angelburger Str. 22, Flensburg
Feldstraße 57, Heide
Rathausplatz 11, Henstedt-Ulzburg
PSD BauFinanzierung Eggerstedtstraße 5, Kiel

Kiel. Sailing.City.

Mobilitätsfest am Blücher
kieler wege
Sonntag 17.09.17
ab 11.00 Uhr mit buntem Programm für die ganze Familie
GRATIS BUSFAHREN mit KVG und Autokraft
kiel.de/umsteiger
NAH.SH KVG Autokraft

DER FAHRRAD PARTNER
www.fahrradpartner.de
André Meinlschmidt
Kieler Weg 182 • 24145 Kiel
Tel. + Fax: 04 31 / 70 989 16
Öffnungszeiten:
Mo, Di, Do, Fr: 9.30 - 18.30 Uhr
Mi, Sa: 9.30 - 13.00 Uhr

TANZSCHULE Grenke
„Tanzen ist Träumen mit den Beinen!“
www.tanz-kiel.de
Stadtrade 20 - 24113 Kiel
Tel.: 0431 39 36 47
info@tanz-kiel.de

sky XXL Kiel

Unsere Angebote, gültig im September 2017

sky XXL Restaurant

Bei Abgabe dieses Coupons für Sie und Ihre Begleitperson je 1 Portion

Sauerfleisch »hausgemacht«
mit Remouladensauce und frischen Bratkartoffeln, Portion
statt 6.95 **4.95**

Kölln Müsli
verschiedene Sorten, z. B. Knusper Honig-Nuss oder Schoko & Keks, 500 g Packung, 1 kg = 4.44

statt 2.99 **2.22**

Leerdammer Käsescheiben
Holl. Schnittkäse, verschiedene Sorten, z. B. Original, 140 g Packung, 100 g = 1.06

statt 1.69 **1.49**

Benediktiner Weissbier
naturtrüb oder alkoholfrei, 20 x 0,5 l Flasche, 1 l = 1.60, zzgl. 3.10 Pfand

statt 18.99 **15.99**

Valoro Weine
Italien, vollmundig, fruchtig, trocken, 0,75 l Flasche, 1 l = 5.05

statt 4.99 **3.79**

MIT LAVAZZA UND SKY XXL KIEL EINE APE CALESSINO GEWINNEN!*

Lavazza Kaffeekapseln
Nespresso©** kompatibel, verschiedene Sorten, 10er-Pack, 50 - 55 g, 100 g = 3.98 - 4.38
statt 2.49 **2.19**

JETZT IM MARKT TEILNEHMEN!

Lavazza Caffè Crema
verschiedene Sorten, ganze Bohne, 1 kg
statt 13.99 **9.99**

LAVAZZA
TORINO, ITALIA, 1895

* Teilnahmeschluss: 30.09.2017. Teilnehmen dürfen alle Personen ab 18 Jahren. Weitere Teilnahmebedingungen im Markt Sky XXL Kiel
** Nespresso® ist eine Marke eines Drittunternehmens ohne Verbindung zu Luigi Lavazza S.p.A.

Monster Energy
koffeinhaltiges Erfrischungsgetränk, verschiedene Sorten, 0,5 l Dose, 1 l = 1.98, zzgl. 0.25 Pfand

statt 1.59 **0.99**

Capri-Sun
verschiedene Sorten, 10 x 0,2 l Packung, 1 l = 1.25

statt 2.99 **2.49**

Big Pack Haushaltsrollen
mit Decor, 3-lagig, 12 x 45 Blatt

AKTION! **3.99**

WC Frisch Duftspüler
verschiedene Sorten, Kraft-Aktiv, 50 g Packung, 100 g = 2.58 oder Duo-Aktiv, 50 ml Packung, 100 ml = 2.58

statt 1.59 **1.29**

plaza Center

Große Vielfalt im

Kiel • Winterbeker Weg 44
Telefon: 0431 648010 • Bus-Linien: 51 und 52
Öffnungszeiten: Montag bis Samstag 8:00 bis 20:00 Uhr

WILLER Wäsche Die Sauberkrieger™ · PAUL'S · vodafone · TAKKO FASHION · Center Döner Türkische Spezialitäten · Förde Sparkasse · K+K Schuh-Center · Ernstings family · Textilpflege und Wäscherei Schneiderei - Hemdenservice SHUfix Schuh- und Schlüsselservice SCHNELL - GUT - PREISWERT · Deutsche Post Postbank · Kiel eG www.psd-kiel.de · DEKRA · von Allwörden · ASIA HAO · sonnenklar Reisebüro · Silkes Blütenwerkstatt · Luigi · Apotheke · ROSSMANN Mein Drogeriemarkt · Schmuck Oase · TYREXPERT REIFEN + AUTOSERVICE · SUNPOINT · APOLLO OPTIK IDEEN FÜRS SEHEN · ORION · KLINCK DER Friseur

Maggi Fix Produkte
verschiedene Sorten, z. B. Spaghetti Bolognese, 38 g Beutel, 100 g = 1.82
statt 0.89 **0.69**

Maggi 5 Minuten Terrinen
verschiedene Sorten, z. B. Spaghetti in Tomatensauce, 60 g Becher, 100 g = 1.48
statt 1.09 **0.89**

Maggi Ravioli
verschiedene Sorten, 800 g Dose, 1 kg = 1.86
statt 1.99 **1.49**

ELTAC
Glühwein- und Einkochautomat EKA 179
mit integriertem Ablaufhahn, Temperaturregler mit Präzisionsthermostat, Überhitzungs- und Trockengehschutz, Kontrolllampe, geschlossener Topfboden, Fassungsvermögen ca. 27 l
statt 59.99 **30.-**

Bitte verstehen Sie, dass wir unsere Waren nur in haushaltsüblichen Mengen verkaufen. Wir möchten allein für unsere privaten Kunden und deren Familien da sein. Solange der Vorrat reicht. Informationen über Ihren sky-XXL finden Sie unter www.sky-supermarkt.de, eine Vertriebslinie der Supermärkte Nord Vertriebs GmbH & Co. KG, Benzstraße 10, 24148 Kiel. Irrtum, technische Änderungen und Druckfehler vorbehalten.

Fotos: Frahm

ANZEIGE

Schlemmen, soviel Sie mögen

16. Schlemmerabend am 12. September im Plaza-Center

So viel Auswahl zum Schlemmen finden Sie sonst wohl nirgends in Kiel. Beim Schlemmerabend am 12. September können Sie nach Herzenslust zugreifen und probieren.

An den 80 Verkostungsständen können sie nach Herzenlust probieren, so viel und so oft sie mögen

Auf der einen Seite der Glasmall stehen riesige Fisch- und Muschelpfannen, auf der anderen Girospfannen. Dazwischen finden Sie Delikatessen wie gebratene Pilze, fein gewürfelte Käsehäppchen und vieles anderes mehr. Dazu ein Bier aus der Flasche gefällig oder ein Glas Wein? Wählen Sie aus, was Ihnen gefällt. Vielleicht noch einen erlesenen Whisky, einen Likör oder eine Kaffee-Spezialität? Zum Nachtisch Eis, Rote Grütze oder lieber Früchte vom meterlangen Buffet? Suchen Sie sich das Passende aus, soviel und so oft Sie mögen.

Probieren Sie auch ruhig mal etwas Neues und erweitern Sie Ihren geschmacklichen Horizont. Wie wäre es zum Beispiel mit einem raffinierten Aperitif von Lillet, Antipasti von Kühlmann oder einer Eiswaffel von der Berliner Manufaktur Florida Eis? Ein dermaßen breites Angebot zum Testen finden Sie nur einmal im Jahr beim Schlemmerabend, der inzwischen zum 16. Mal veranstaltet wird. Rund 80 Verkostungsstände werden am 12. September in der Glasmall und im Hauptgang des Plaza-Centers aufgestellt. Bestückt werden sie von den Lieferanten des sky-XXL-Supermarktes. Einlass ist um 20.30 Uhr. Für Sitzgelegenheiten ist gesorgt. Eintrittskarten zum Preis von 15 Euro gibt es am Infotresen im Plaza-Center. CF

ANZEIGE

Umweltpreis der Stadtwerke ausgeschrieben

Beim Umweltpreis des Kieler Versorgers entscheiden alle mit – für die Umwelt

Die Kieler Stadtwerke führen ihren neu aufgelegten Umweltpreis fort und suchen ab sofort wieder gemeinnützige Projekte aus Kiel und Umgebung in den Kategorien Umweltbildung, Klima- und Naturschutz sowie Ressourcen- und Energiesparen.

Foto: Stadtwerke Kiel

Die Stadtwerke Kiel verleihen erneut ihren Umweltpreis – geben auch Sie Ihre Stimme ab

Mit dem „Stadtwerke Kiel Umweltpreis“ unterstützen die Kieler Stadtwerke regionale Umweltprojekte mit insgesamt 10.000 Euro. Ab sofort steht Interessierten die Bewerbungsplattform zur Verfügung, um sich mit einem Umweltprojekt für einen Förderpreis zu bewerben.

„Das neue Konzept unseres Umweltpreises hat sich im letzten Jahr bewährt. Der Wettbewerb lebt vom Miteinander und vom Mitmachen. Daher laden wir auch in diesem Jahr wieder alle Vereine, Schulen, gemeinnützige Gruppen und ökologische Initiativen ein, sich jetzt mit ihrem Projekt zu bewerben“, freut sich Dr. Jörg Teupen, Vorstand Technik und Personal der Stadtwerke Kiel AG, erneut auf eine große Resonanz.

Ab 27. September kann online abgestimmt werden, welche Projekte gefördert werden: Die fünf Umweltprojekte, die die meisten Publikumsstimmen erhalten, werden mit Förderpreisen zwischen 500 und 3.000 Euro unterstützt. Außerdem vergibt eine Jury unabhängig von der Wahl des Publikums drei zusätzliche Förderpreise über je 1.000 Euro. Die Preisträger werden im November ausgezeichnet. Weitere Informationen unter www.umweltpreis.stadtwerke-kiel.de.

Fotos: Hamahn

Elf Jahre Einkaufszentrum

CITTI-PARK feiert am 2. September Geburtstag

Der CITTI-PARK wird im September elf Jahre alt und feiert dies neben der Vernissage für die Kunstmeile auch mit der Kinderaktion „Spiel und Spaß“.

Das CITTI-PARK Maskottchen Seerobbe Fiete verteilt anlässlich des elfjährigen Geburtstags Süßigkeiten an die Kinder. Kleinkünstler Fischer Kai und seine Freundin verteilen Geburtstagskuchen an die Besucher und sorgen für eine humorvolle schauspielerische Darbietung und reichlich Seemannsgarn.

Seit elf Jahren gibt es nun schon den CITTI-PARK am Standort Kiel. Dies wird am 2. September gefeiert

Außerdem findet am 2. September zum letzten Mal die CITTI-PARK Kinderaktion „Spiel und Spaß“ statt, bei der die Kinder mit diversen Spielzeugen spielen können – bei gutem Wetter auch draußen.

Neben dem Einkaufszentrum hat sich auch das CITTI-PARK Gesundheitszentrum mit mehreren Praxen etabliert. Wie praktisch, dass man den Arztbesuch mit einem Shoppingbummel verbinden kann.

Die CITTI-PARK-Praxis für Allgemeinmedizin Dr. Ursula Hiedl und Gerd Taute ist spezialisiert auf die Gesunderhaltung der Patienten. Ihr ist die vollständige und umfassende medizinische Betreuung des ganzen Menschen wichtig. „Ganzheitlichkeit ist für uns von oberster Bedeutung“, betont Dr. Ursula Hiedl, „denn so hat Prävention die Kraft, auch Zivilisationskrankheiten zu verhindern.“

Vernissage der Kunstmeile

Ebenfalls am 2. September findet parallel zum Geburtstag von 16-19 Uhr die Vernissage der 18. Kunstmeile statt. Wie in den Jahren zuvor gehen die Erlöse aus versteigerter Kunst, Künstlerschuhen und Spenden zugunsten des Mädchenhauses Kiel. MK/MS

Orthopraxis
Orthoclinic
Kiel
Leistungsspektrum
Orthopädie und
Unfallchirurgie
Kiel CITTI-Park
Mühlendamm 1
24113 Kiel
Tel. 0431-7206460
Fax 0431-7206469
schnell wieder gesund!

CITTI-PARK-PRAXIS
Dr. Ursula Hiedl & Gerd Taute

Dr. med. Hiedl

Gerd Taute

Fachärztin für Allgemeinmedizin, Ernährungsmedizin, Präventivmedizin
Facharzt für Innere Medizin (hausärztl. Versorgung)
Diabetologische und psychosomatische Grundversorgung

MONTAG	08.00 - 19.00 Uhr
DIENSTAG	08.00 - 17.00 Uhr
MITTWOCH	08.00 - 19.00 Uhr
DONNERSTAG	08.00 - 19.00 Uhr
FREITAG	08.00 - 12.30 Uhr
jeden 1. und 3. SAMSTAG	09.00 - 13.00 Uhr

Tel.: 04 31-220 11 30 | info@citti-park-praxis.de | www.citti-park-praxis.de

ANZEIGE

UK SH
UNIVERSITÄTSKLINIKUM
Schleswig-Holstein

Gesundheitsforum
im CITTI-PARK Kiel

Programm September 2017

Datum / Zeit	Thema / Referent
Mo. 11. 18 – 19 Uhr	„Bis später Baby" – Mit Social Freezing die biologische Uhr anhalten PD Dr. Sören von Otte – Universitäres Kinderwunschzentrum Kiel
Di. 12. 18 – 19 Uhr	Gedächtnisstörungen und Demenz Prof. Dr. Thorsten Bartsch – Klinik für Neurologie
Mi. 13. 18 – 19 Uhr	Heller Hautkrebs – Früherkennung und Behandlung Prof. Dr. Axel Hauschild – Klinik für Dermatologie, Venerologie und Allergologie
Do. 14. 18 – 19 Uhr	Tag des Hörens – Hörtests – Beratung – Expertenvortrag Dr. Matthias Hey – Klinik für Hals-, Nasen-, Ohrenheilkunde, Kopf- und Halschirurgie; Phoniatrie und Pädaudiologie
Mo. 18. 18 – 20 Uhr	Internationaler Tag der Patientensicherheit – Wenn Schweigen gefährlich ist Dr. Carsten Hilbert, MaHM – Ärztlicher Geschäftsführer für Vorstandsangelegenheiten und weitere Referenten
Di. 19. 18 – 19 Uhr	Knorpel- und Gelenkschäden – Wie viel Vorbeugung ist möglich? Prof. Dr. Ludger Gerdesmeyer – Sektion für Onkologische und Rheumatologische Orthopädie
Mi. 20. 18 – 19 Uhr	Neuromodulation in der Schmerztherapie Dr. Ann-Kristin Helmers – Klinik für Neurochirurgie
Mo. 25. 18 – 19 Uhr	Chirurgische Therapie von Tumoren der Gesichtshaut Dr. Dr. Henning Wieker – Klinik für Mund-, Kiefer- und Gesichtschirurgie
Di. 26. 18 – 19 Uhr	Medizin im UKSH 2030 – Fortschritt durch Digitalisierung, am Beispiel der Krebsbehandlung und Strahlentherapie Prof. Dr. Jürgen Dunst – Klinik für Strahlentherapie
Mi. 27. 18 – 19 Uhr	Patientenverfügung, Vorsorgevollmacht + Co. – Was ist zu bedenken? Jutta-Andrea Hollstein – PIZ Patienteninformationszentrum
Fr. 29. 16 – 21 Uhr	Nacht der Wissenschaft 2017 – Das Kaleidoskop der modernen Medizin 14 Referenten des UKSH www.wissenschafftzukunft-kiel.de/nacht-der-wissenschaft

Teilnahme
Die Teilnahme ist für Sie kostenfrei. Spenden sind willkommen. Aufgrund der begrenzten Plätze bitten wir um Ihre rechtzeitige Anmeldung (telefonisch von Mo. – Fr., oder per E-Mail) unter:
0431 500-10741 oder gesundheitsforum-kiel@uksh.de

Veranstaltungsort
UKSH Gesundheitsforum im CITTI-PARK, Mühlendamm 1, 24113 Kiel
(2. Eingang links neben dem Haupteingang zum CITTI-PARK)

www.uksh.de/gesundheitsforum

Gutes tun!

Spendenkonto für zweckungebundene und projekt- bzw. klinikbezogene Spenden:
Förde Sparkasse | IBAN: DE75 2105 0170 1400 1352 22 | BIC: NOLADE21KIE | zugunsten UKSH WsG e.V.

Spenden und Mitgliedschaften zugunsten des gemeinnützigen Vereins
UKSH Wissen schafft Gesundheit e.V. | gutestun@uksh.de | www.uksh.de/gutestun

Fokus Patientensicherheit

Sonderveranstaltung des Gesundheitsforums

Am Montag, dem 18. September, informiert das UKSH von 18-20 Uhr mit einer Vortragsveranstaltung im Gesundheitsforum über das Thema Patientensicherheit. Für den einzigen universitären Maximalversorger im Land Schleswig-Holstein stehen die Genesung und sichere Versorgung der Patienten im Mittelpunkt.
Wissenschaftliche Erkenntnisse, moderne Diagnostik und Behandlungsmethoden, Fortschritte in der Medizintechnik und neue Medikamente haben die Patientensicherheit in den letzten Jahrzehnten grundlegend verändert. Viele kleine Einzelmaßnahmen und Regeln im Krankenhaus tragen dazu bei, dem von möglichen Patienten zu Recht geforderten Anspruch an eine sichere Patientenversorgung Rechnung zu tragen.
Diesem Anspruch stellen sich die Mitarbeiter in der Pflege, die Ärzte wie auch die Therapeuten im Krankenhaus jeden Tag aufs Neue. Auch Sie als Besucher und Patienten können einen Teil dazu beitragen, die Versorgung im Krankenhaus sicherer zu gestalten. Zum Internationalen Tag der Patientensicherheit will das UKSH mit einer kurzen Vortragsreihe über seine Aktivitäten im Bereich der Patientensicherheit informieren. Der Eintritt ist frei, um Anmeldung wird gebeten unter Telefon 0431/ 50010741 oder gesundheitsforum-kiel@uksh.de.

AKTIONSBÜNDNIS PATIENTENSICHERHEIT

Programm
Montag, 18. September 2017
18-20 Uhr

Moderation:
Dr. Carsten Hilbert, MaHM

Referenten:
Dr. Carsten Hilbert, MaHM
Ärztlicher Geschäftsführer für Vorstandsangelegenheiten am UKSH

Dr. Matthias Lutz, Oberarzt
Klinik für Innere Medizin III am UKSH, Campus Kiel

Joß Giese, OP-Manager
am UKSH, Campus Kiel

18 Uhr
Wenn Schweigen gefährlich ist Begrüßung und Einführung

18.15 Uhr
Gut informiert und mit allen wichtigen Unterlagen ins Krankenhaus

18.35 Uhr
Unsere UKSH-Notaufnahme – „Was ist denn hier alles los?"

18.55 Uhr
Patientenaufklärung für Untersuchungen, Eingriffe, Operationen – „Fragen! Fragen! Fragen!"

19.15 Uhr
Kommunikation im OP – „Worüber wir reden, wenn Sie im OP schon schlafen"

19.35 Uhr
Entlassmanagement – „Sicher und gut gerüstet wieder nach Hause"

19.55 Uhr
Verabschiedung

Foto: UKSH

Ein Vierteljahrhundert Chiropraktik

Praxis Pørksen feiert 25 Jahre biomechanische Justierung

Jeder dritte Erwachsene in Deutschland leidet unter Rückenschmerzen. Nimmt man noch Gelenk- und Kopfschmerzen hinzu, ist die Zahl der Betroffenen ungleich höher. Lisbeth C. Pørksen und ihr Team können in vielen Fällen mit chiropraktischen Mitteln helfen – und das schon seit 25 Jahren.

Foto: Merle Möller

Mit diesem Team kommen Sie ins Lot: die Chiropraktoren Lisbeth C. Pørksen und Fynn Ehlers

Am Beginn jeder chiropraktischen Behandlung steht die genaue Anamnese, also die Aufnahme der Krankengeschichte. Die Chiropraktik als eigenständiger Heilberuf, der Verbindung zwischen Orthopädie, Neurologie und Innerer Medizin schafft stellt dabei die ganzheitliche Betrachtung in den Mittelpunkt. Sie widmet sich der Diagnose, Behandlung und Prävention funktioneller Störungen des menschlichen Bewegungsapparats. Entsprechend weit sind die Anwendungsgebiete: Vom Bandscheibenvorfall über Kopfschmerzen und dem Karpaltunnelsyndrom hat die Chiropraktik ein weites Behandlungsspektrum.
„Unser Erfolg beruht auf biomechanischer Justierung. Wir behandeln nicht nur symptomatisch, sondern ursächlich und bringen Sie und Ihren Körper buchstäblich wieder ins Lot", berichtet Inhaberin Lisbeth C. Pørksen. Sie ist anerkannter „Doctor of Chiropractic" des renommierten Palmer College (USA)und praktiziert nach dem Heilpraktikergesetz. Gemeinsam mit ihrem Kollegen Fynn Ehlers behandelt sie in der Holtenauer Straße. „Mein großer Dank gilt allen Patientinnen und Patienten sowie dem gesamten medizinischen Netzwerk, mit dem wir lange schon toll zusammenarbeiten", freut sich Lisbeth C. Pørksen. MS

Praxis Poerksen GmbH
Holtenauer Straße 199
24118 Kiel
Telefon 0431/ 3 44 22
www.praxis-poerksen.de

ANZEIGE

Foto: Bauerfeind AG, Zeulenroda

Bandagen ... stabilisieren, entlasten und geben Ihnen ein sichereres Gefühl.

Für ein schöneres Lebensgefühl

sanitätshaus BAHR

- Einlagen
- Prothesen
- Bandagen & Orthesen
- Kompressionstherapie

Steenbeker Weg 25
24106 Kiel
Tel. 0431 / 33 33-63
www.bahr-gmbh.com

Orthopädie-Technik ... Sanitätshaus .... Rehabilitation

Angebot des Monats

UNGER

Profi Glas-Reinigungsset
bestehend aus:

- Ergo Tec Wischer 35cm
- Ergo Tec Träger 35cm
- Einwäscher Mikrofaserbezug 35cm
- Eimer 18 Liter inkl. Kunststoffablage für Einwäscher und Wischer

€49,80 (inkl. MwSt.)

Sie erhalten **gratis** den Mini-Schaber

Wir beraten Sie gern in unserer Geschäftsstelle

Hygienekontor Kiel

Saarbrückenstraße 145, 24113 Kiel
Tel. 0431/65949380, Fax 0431/65949381
bestellung@hygienekontor-kiel.de
www.hygienekontor-kiel.de

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 9.00 - 17.00 Uhr

Herbstferien im Norden

SUMSUM SPIELEN UND MEHR
Krummbogen 77 · 24113 Kiel · Fon (0431) 600 67 96
www.sumsum-kiel.de
www.facebook.com/sumsumkiel

VAN DER VALK ★★★★ RESORT LINSTOW
Familienspecial

· 5 ÜN im Ferienhaus (80 qm)
· 5 x Frühstücks- und Abendbuffet
· Tägl. Eintritt ins Erlebnisbad
· 1 x Schifffahrt (1 Std.) oder Eintritt in den Wildpark MV
· Animation für Groß und Klein
· 1 x 2 Std. Betreuung im Timo Toucan Kinderclub (Kinder 1-3 J.)
· Bettwäsche und Endreinigung

Anreise	pro Erw.
01.12. - 22.12. 02.01. - 29.01.	€ 299,50
17.09. - 22.09. 24.09. - 29.09. 05.11. - 01.12.	€ 327,50
03.09. - 15.09.	€ 399,50
29.09. - 05.11.	€ 439,50

Preise bei mindestens 2 Vollzahlern.

2 Kinder bis 13,9 Jahre kostenfrei

www.linstow.vandervalk.de · Tel. 038457 70 Van der Valk Resort Linstow GmbH · Krakower Chaussee 1 · 18292 Linstow

ANZEIGE

ANZEIGE

Die Perlen der Ostsee entdecken

Zauberhafte Kulisse auf den Inseln Rügen, Hiddensee und Usedom

Die drei wunderschönen Inseln der Ostsee sind gewissermaßen Nachbarn. Und doch gibt es auf jeder von ihnen Unterschiedliches zu entdecken: Einzigartige Boddenlandschaften, Steilküsten und Kreidefelsen ziehen Besucher in den Bann. Mit Russ Reisen gehen Sie direkt von Kiel aus auf Entdeckungstour.

Schon der erste Tag der sechstägigen Reise bietet einzigartige Panoramen. Am Kieler ZOB steigt die Reisegruppe in den modern ausgestatteten Bus von Artur Ruß. Der befördert sie komfortabel durch die schöne Landschaft Mecklenburg-Vorpommerns. Vorbei an Wismar führt der Weg zu den Halbinseln Fischland und Darß und über die Rügenbrücke schließlich nach Bergen, wo in das gemütliche Hotel eingecheckt werden kann. Bei einer ganztägigen Rundreise über Rügen entdeckt die Gruppe am Tag darauf zunächst das Kap Arkona und das kleine Fischerdorf Vitt. „Von dort aus ist es nicht weit zu den Wissower Klinken, den besonders hübschen Kreidefelsen", so Ruß. „Über Saßnitz, Mukran und Prora erreichen wir am Nachmittag Binz, wo man wunderbar auf der Promenade flanieren kann", verspricht der Reiseleiter.

Nachdem ihnen bei der Fährfahrt der Wind um die Nase blies, können die Reisenden am nächsten Tag die Ruhe Hiddensees genießen. Die autofreie Insel ist ihrer großen Schwester Rügen vorgelagert und zu jeder Jahreszeit einen Besuch wert. Am besten lässt sich die wunderschöne Natur und die erholsame Atmosphäre bei einer Kutschfahrt genießen.

Der vierte Tag der Reise bietet Gelegenheit, die Insel Rügen noch einmal von einer anderen Seite zu erfahren. „Wir möchten mit Ihnen die verborgenen Ecken Rügens entdecken", freut sich Artur Ruß. Das zerklüftete Mönchsgut Göhren und die Insel Ummanz üben ihre ganz eigene Faszination aus. Ein besonderer Anblick sind die Kraniche, Gänse und Seeadler, die zur Reisezeit das Wiesen- und Ackerland der Insel dicht besiedeln.

In unmittelbarer Nähe zu Rügen liegt die Insel Usedom, die ebenfalls Ziel eines Tagesausflugs der Reisegruppe ist. Auch hier entdecken Sie gemeinsam mit dem Reiseleiter besonders die Schönheiten abseits ausgetretener Pfade. Die Rundfahrt beginnt mit einem Besuch in Peenemünde und führt dann zum eindrucksvollen Schloss von Mellenthin. Nach einem Abstecher in das Straßendorf Ullrichshorst endet der Tag mit dem Anblick der bekannten Seebäder Ahlbeck, Heringsdorf und Bansin.

Nach fünf Übernachtungen auf Rügen und vielen wohltuenden Eindrücken bringt Artur Ruß die Gruppe auf einer malerischen Route zurück nach Kiel. Die Erinnerung an die Perlen der Ostsee verblasst jedoch sicherlich nicht so schnell.

Auch Sie hat die Reiselust gepackt? Sichern Sie sich einen Platz auf der nächsten Reise vom 2.-7. Oktober. AS

Ostsee, Strand und Bäderarchitektur – erleben Sie die Inseln Rügen, Hiddensee und Usedom

RUSS REISEN

Kolberger Weg 7
24161 Altenholz
Telefon 0431/ 32 11 01
www.russreisen.de

Spielerisch Geige lernen

Immer wieder für alle Beteiligten aufregend: Im Rahmen des Ferienpasses traf sich vier Tage lang eine fünfköpfige Gruppe im Alter von sieben bis acht Jahren an der Musikschule Kiel. „Mit der Colourstrings-Methode lernen die Kinder das Geigenspiel intensiv kennen, erfahren elementare musikalische Parameter und wesentliche geigerische Bewegungen", erläutert die erfahrene Geigerin und Violinpädagogin Gabriele Schoedel. Am Ende führten sie – gehend und singend, zupfend und streichend – Stücke (auch eigene Kompositionen!) vor ihren zu Recht begeisterten Familien auf.

Gabriele Schoedel vermittelt den hochmotivierten Kindern spielerisch das musikalische (auch schon mehrstimmige)

Foto: Hmann

Zusammenspiel. Sie lernen die Stücke nach Noten – in einer zunächst vereinfachten Form mithilfe von Farben und Symbolen – und üben, sich wahrzunehmen und gleichzeitig die Augen für die Noten oder das musikalische Umfeld zu nutzen. Die Musik erleben sie durch Bilder und Geschichten und entwickeln schon früh einen eigenen, bewusst erlebten Ausdruck.

Im Colourstrings-Unterricht werden die Kinder beim Üben nicht alleingelassen. Der Einstieg in den regelmäßigen Gruppenunterricht ist bereits mit vier Jahren möglich.

Interessierte Kitas oder Grundschulen können eintägige kostengünstige Geigen-Workshops anfragen, um eine längerfristig angelegte Kleingruppe vorzubereiten. Weitere Informationen unter www.gabriele-schoedel.de und www.colourstrings.de.

Fotos: Zimmermann

Russeer und Hammeraner Gärten gesucht

Fotograf Sven Zimmermann sucht Teilnehmer für das Projekt „Du und dein Garten“

Für den (hoffentlich goldenen) Herbst 2017 plant Sven Zimmermann ein wundervolles Fotoprojekt. Manche kennen den Russeer eher als Leiter der Rockschule, Mitorganisator der Kulturbörse und Musiker. Doch schon seit 25 Jahren ist Zimmermann auch als Fotograf aktiv.

Rockschule, Kulturbörse, Fotografie: Sven Zimmermann hat viele Bälle in der Luft

Das Fotoprojekt „Du und dein Garten in Russee und Hammer“ soll Menschen, Tiere und Pflanzen zusammen mit Architektur und Gegenständen in ihrem ganz privaten und natürlichen Umfeld porträtieren. Dabei wird ein ganz neuer Blick aus Licht, Schatten, Farben und Kontrasten komponiert.
„Oft stehe ich vor hohen Zäunen, Hecken und Hausfassaden und mache mir so meine Gedanken über das Dahinter. Erhalte ich dann einmal Zutritt, bin ich jedes Mal erstaunt und begeistert, was Menschen für wundervolle Garten-Paradiese erschaffen“, schwärmt Zimmermann.
Deshalb sucht er nun Interessenten in Kiel-Russee und Hammer, die sich und ihre Gärten unter einem künstlerischen Blick der Öffentlichkeit präsentieren möchten. Dabei wird die Privatsphäre unbedingt gewahrt. „Sie bestimmen den Blick auf sich und Ihr Kleinod“, versichert der Fotograf. Adressen und Namen werden nur auf Wunsch genannt.
Geplant ist dann eine Ausstellung ausgewählter Bilder im Frühjahr 2018. Die Ausstellungsbilder werden anschließend für einen gemeinnützigen Zweck der Stadtteile Russee und Hammer versteigert. Teilnehmer erhalten nach der Ausstellung eine Foto-CD zum Selbstkostenpreis. Interessenten an diesem einmaligen Fotoprojekt melden sich bei Sven Zimmermann unter Telefon 0171/ 1452419 oder der E-Mail-Adresse info@fotografie.svenzimmermann.eu.

Antik Pavillon
Kunst & Antiquitäten
Ankauf
Ganze Nachlässe, Bronzen, Bücher,
alte Postkarten und Fotografien, Gemälde, Militaria,
Schmuck, Münzen, Silber, Porzellan und interessante Einzelstücke
Verkauf
Kleiststraße 62a
24118 Kiel
Öffnungszeiten Mo - Fr 14.00 - 18.00 Uhr
Tel. 0176 - 78 33 92 00

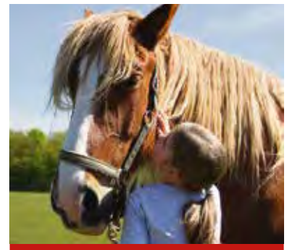
Der Sonne hinterher reisen

Reisebüro Sonnenklar hat die Lieblings-Reiseziele mit Sonnengarantie

Das Reisebüro Sonnenklar im Plaza-Center offeriert Angebote für jeden Geschmack und jeden Geldbeutel. Um für den Herbst- und Winterurlaub jetzt noch die volle Auswahl und günstigen Preise zu bekommen, heißt es: rechtzeitig buchen.

Die Tage werden wieder kürzer, und mit den sinkenden Abend- und Nachttemperaturen wird auch dem größten Optimisten nun klar: Der Sommer in Norddeutschland neigt sich endgültig dem Ende zu. Da kommt etwas Wehmut auf – wäre es nicht toll, die Sonnensaison zu verlängern?
„Reisen Sie der Sonne hinterher“, schlägt Christian Weiß vor. Er ist Inhaber vom Reisebüro Sonnenklar im Winterbeker Weg bei Plaza und weiß deshalb von Berufs wegen, wovon er spricht. „Wir führen alle Fernziele mit Sonnengarantie für die Sommer-Nachspielzeit ab November“, so Weiß weiter. Hoch im Kurs liegt derzeit Kuba. Die „Perle der Karibik“ bietet eine perfekte Kombination aus Rundreise-Erlebnissen und Bade-Urlaub. Ob nostalgisches Sightseeing in der Hauptstadt Havanna – mit all den malerischen alten Gebäuden und amerikanischen Straßenkreuzern – oder Wanderung durch Täler und zwischen Tabakfeldern, auf der Insel genießen Urlauber die Sonne zum fairen Preis.
Weitere attraktive Fernziele, um dem grauen deutschen Winter zumindest zeitweise in den Genuss zu entfliehen, sind Mexiko oder auch das zuletzt besonders beliebte Thailand. „Buchen Sie rechtzeitig, dann können Sie Ihre Fernziele mit Wettergarantie beinahe zum Preis einer Kanaren-Reise buchen“, empfiehlt Christian Weiß.
Im Reisebüro Sonnenklar zählt die persönliche Beratung. Regelmäßig bereisen die Mitarbeiterinnen alle erdenklichen Ziele, um mit eigenen Erfahrungen individuelle Empfehlungen geben zu können. „Mit unseren Tipps und Erfahrungen ermöglichen wir unseren Kunden einen maßgeschneiderten Urlaub“, fasst Christian Weiß zusammen. Weitere Informationen finden Sie auf der Homepage www.sonnenklar-reisebuero.de/plazacenter-kiel. MS

Kuba und Mexiko sind sonnensichere Fernziele mit begeisternden Erlebnis- und Bademöglichkeiten



Verlosung Herbstferien

Magst Du Tiere? Dann mach' mit bei der Tierpflegeaktion der Arche Warder – Europas größtem Tierpark für Bauernhoftiere. Montags-freitags, von 10-15 Uhr, vom 16.-27. Oktober 2017. Morgens hilfst Du den Tierpflegern beim Versorgen der Tiere. Anschließend ist noch Zeit für Spiele, eine Rallye durch den Tierpark und vieles mehr.
Die Stadtteilzeitung KIEL LOKAL verlost fünf Plätze für das Ferienprogramm der Arche Warder im Wert von je 15 Euro. Wer an der Verlosung teilnehmen möchte, sende eine E-Mail an verlosung@kiellokal.de oder eine Postkarte mit dem Stichwort ARCHE WARDER an KIEL LOKAL, Alte Eichen 1 in 24113 Kiel. Einsendeschluss ist der 11. September 2017. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Tweed Run 2017

Am 17. September 2017 startet zum siebten Mal der Kieler Tweed Run – Kiels Radtour für alle Freunde von Vintage- und Oldschool-Bikes. Mehr Infos gibt es unter www.kiels-gute-adressen.de.

Wir kaufen Wohnmobile
+ Wohnwagen
03944 - 36160
www.wm-aw.de
Wohnmobilcenter
Am Wasserturm

ELEKTRO Hartwich GmbH
Elektrotechnik
Beleuchtungstechnik
Videoüberwachung
Kundendienst
Netzwerktechnik
Telefon- und Sprechanlagen
Sat- und Antennenanlagen
Planung
E-CHECK
Elektro Hartwich GmbH · Gut Rotenhof · 24109 Melsdorf
Tel. 0431 - 71 21 49 · Fax 0431 - 71 44 07
kontakt@elektro-hartwich.de · www.elektro-hartwich.de

Reisebüro
sonnenklar
Im Plaza-Center Kiel

Ihre Experten für Familienreisen

- Pauschalreisen
- Kreuzfahrten
- Ferienhäuser
- Busreisen
- Nur Flug
- Gruppenreisen

plaza Center

FTI TOURISTIK · BigXtra · 5 vor Flug · HanseMerkur Reiseversicherung AG · Thomas Cook · AIDA DAS CLUBSCHIFF · TUI · DERTOUR · MEIER'S WELTREISEN · ITS · JAHN REISEN · TJAEREBORG · alltours · SCHAUINSLAND REISEN

Sonnenklar Reisebüro Weiß Reisen GmbH
Winterbeker Weg 44 • 24114 Kiel
Tel.: 0431/ 38 67 96 56 • Fax: 0431/ 38 67 96 55

plazacenter-kiel@sonnenklar.de
www.sonnenklar-reisebüro.de/plazacenter-kiel
Öffnungszeiten: Montag-Samstag 09.00 - 20.00 Uhr

Fotos: Naturgenussfestival/ Friedmann

Wanderung im Eidertal

Naturgenussfestival im September

Die Stiftung Naturschutz Schleswig-Holstein bietet im Rahmen des Naturgenussfestivals Veranstaltungen und Aktionen für Groß und Klein von Juli bis Oktober.

Am Sonntag, dem 10. September, führt eine Genuss-Wanderung durch das idyllische Eidertal. Auf etwa fünf Kilometern lernen Sie Pflanzen und Tiere des Stiftungslandes kennen. In der Pause erwartet Sie ein kulinarischer Leckerbissen aus Fichtenspitzen serviert von der Firma Sonnenkiefer in Form von Sirup. Vier Tage später bietet die Firma Köhn und Brötzmann aus Kiel einen Blick hinter die Kulissen. Bei dem Obst- und Gemüsegroßhändler erfahren Sie, wie die Nahrungsmittel vom Produzenten zum Gastronomen gelangen und können diese gleich Vorort kosten.
Der Tierpark Arche Warder veranstaltet am Sonntag, dem 17. September, eine Rätsel-Ralley zu seltenen Nutztierrassen.
Weitere Informationen zu diesen und weiteren Veranstaltungen finden Sie unter www.naturgenussfestival.de.

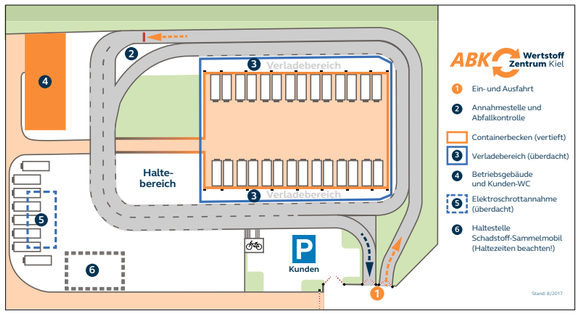
LEIHHAUS
unkompliziert Bargeld!
Das neue Auktions- und Pfandhaus am Exer!
Exerzierplatz 8, 24103 Kiel / Tel.: 0431 982 658 64
www.auktionsundpfandhaus.de
Überbrückung finanzieller Engpässe ohne Verschuldung!
Diskret! Ohne Schufa-Auskunft oder Gehaltsnachweise!
Autos · Motorräder · Gold · Silber · Schmuck · Uhren
Notebooks · Handys · Smartphones · Spielekonsolen · Fernseher · Kameras
GOLDANKAUF
Sofort Bargeld z.B. je 1 g.
Goldbarren 999 bis 46,00 EUR
Bruchgold · Zahngold · Omaschmuck · Silberschmuck · Goldmünzen
Brillantschmuck · Armbanduhren · Taschenuhren · Silberbesteck · Silbermünzen

ANZEIGE

Wertstoff-Zentrum in Wellsee wird eröffnet

Abfallwirtschaftsbetrieb Kiel feiert Tag der offenen Tür am 23. September

Der Abfallwirtschaftsbetrieb Kiel (ABK) feiert sein 125-jähriges Bestehen mit mehr Service für die Kielerinnen und Kieler. Nach gut einem Jahr Bauzeit eröffnet der ABK am 11. Oktober das neue Wertstoff-Zentrum Kiel in Wellsee.



Auf einer Fläche von 12.500 m² können Sie in der Clara-Immerwahr-Straße 6 künftig Sperrgut, Grünabfälle, Bauschutt, Elektrogeräte und vieles mehr komfortabel entsorgen. Das Herzstück des Wertstoff-Zentrums Kiel ist ein überdachtes 2,5 m tiefes Containerbecken. Geschützt können Kundinnen und Kunden auch bei widriger Witterung aus einem ebenerdigen Entladebereich heraus Wertstoffe und Abfälle komfortabel in tiefstehende Sammelcontainer entsorgen.
Da Kunden- und Betriebsverkehr im Wertstoff-Zentrum konsequent voneinander getrennt sind, können der Containerwechsel und andere Arbeiten mit Betriebsfahrzeugen im laufenden Betrieb – also ohne Schließungen für die Kundinnen und Kunden – durchgeführt werden. Eine lange zweispurige Stau-Spur vor dem Annahmebereich entlastet die Zufahrtsstraßen.
Bereits vor der Eröffnung können sich Interessierte beim Tag der offenen Tür am 23. September ein Bild von der modernen Anlage machen. In der Zeit von 10-17 Uhr sorgt ein umfangreiches Mitmach- und Musikprogramm für die ganze Familie für beste Unterhaltung.
Neben Kehrmaschinen-Fahren im Containerbecken können kleine Müllvermeider sich auf Hüpfburg, Kletterturm und Rutsche austoben. Neben Marionetten-Basteln, Töpfern und diversen Sportangeboten wird Liedermacher Matthias Meyer-Göllner mit den Müllpiraten für beste Mitsing-Stimmung sorgen. Für eine stressfreie Ankunft bietet der Abfallwirtschaftsbetrieb ausreichend Parkmöglichkeiten und einen Shuttle-Service.
Ab dem 11. Oktober sind die Öffnungszeiten des neuen Wertstoff-Zentrums montags bis mittwochs und freitags von 9-17 Uhr, donnerstags von 10-18 Uhr sowie samstags von 9 bis 14.30 Uhr.

ANZEIGE

Fehlkäufe sicher verhindern

Das Wohnprofil – welche Küche passt zu meiner Persönlichkeit?

Wer vor dem Kauf einer neuen Küche steht, wird diese – neben rein praktischen Gesichtspunkten – natürlich entsprechend seiner optischen Vorlieben auswählen.

Wer vor dem Kauf einer neuen Küche steht, wird diese entsprechend seiner optischen Vorlieben auswählen

Der eine mag seine Küche hell und modern, der andere eher rustikal und ein weiterer entscheidet sich womöglich für eine Küche in Knallfarben. Für jeden Geschmack gibt es unzählige Modelle, man hat sprichwörtlich die „Qual der Wahl".
Diese kann auch das Team von Küchen Brügge aus Neumünster nicht ganz abnehmen, aber mit der neuen Wohnprofilanalyse können sie die Auswahl der richtigen ganz individuell passenden Küche enorm erleichtern.
Die „richtige" Küche – das geht weit über die rein optischen Belange hinaus. Themen wie Raumaufteilung, Möbelproportionen, Farbgestaltung, Lichtverhältnisse und Material sind entscheidende Faktoren für eine Wohnumgebung, in der man inneren Ausgleich findet. Bei der Wohnprofil-analyse handelt es sich um eine wissenschaftliche Analyse zur Bestimmung des Wohngeschmackes, um ungeeigneten Wohnverhältnissen entgegenzuwirken. Denn: Falsches Wohnen macht nachweislich krank. Welcher Wohntyp man ist – mehr Burg, Schnecke oder Nest – ist quasi im Gehirn verankert. Deshalb beginnt „richtiges Wohnen im Kopf" – und genau da setzt die Wohnprofilanalyse an.
„Ich möchte Sie alle gerne zu uns auf den NordBau-Stand Nr. 2133 in Halle 2 zu einer kostenlosen Analyse einladen", so Philip Brügge, Geschäftsführer von Küchen Brügge. Die Messe NordBau findet vom 13.-17. September in den Holstenhallen in Neumünster statt.

Fotos: Schüller Möbelwerk KG

Zumba beim THW Kiel

Ab Dienstag, dem 5. September, bietet der THW Kiel eine weitere Zumba-Stunde von 19.30 bis 20.30 Uhr in der THW-Halle (Fröbelstraße 49) an. Dort findet auch die beliebte Zumba-Stunde ab 11.30 Uhr statt.
Für Vereinsmitglieder sind die Kurse frei. Nichtmitglieder zahlen für die Zehnerkarte 50 Euro, Jugendliche 25 Euro. Karten sind in der THW-Geschäftsstelle (Krummbogen 79) erhältlich. Ein kostenloses „Schnuppern" ist möglich.

Kostenlose Rechtsberatung

Am Mittwoch, dem 20. September, bietet der Arbeiter-Samariter-Bund von 18-20 Uhr eine kostenlose Rechtsberatung an. Die Beratung findet in der zweiten Etage der Geschäftsstelle in der Hamburger Chaussee 90 statt. Um telefonische Anmeldung unter 0431/ 661650 wird gebeten.

Samariterküche

Der Arbeiter-Samariter-Bund lädt am 24. September von 11.30 bis 13 Uhr in den großen Saal in der Hamburger Chaussee 90 zum gemeinsamen Essen ein. Wer spenden möchte, ist herzlich eingeladen. Um Anmeldung wird gebeten.

Umweltberatung zum Thema Schimmel

Bei einem Beratungsnachmittag am Donnerstag, 28. September, beschäftigt sich die städtische Umweltberatung von 15-17 Uhr im Kundenzentrum am Kleinen Kiel (Ecke Rathausplatz/ Martensdamm) mit dem Thema Schimmelvermeidung und Feuchtigkeit in der Wohnung.

www.kiellokal.de

ANZEIGE

Wer sucht eine Ausbildungsstelle?

Berufsberatung der Agentur für Arbeit hilft, auf den fahrenden Zug aufzuspringen

Urlaubszeit, „Last-Minute-Zeit“. Viele Sonnenhungrige buchen kurzfristig einen Urlaub, ohne vorher genau zu wissen, wohin es geht. Die Suche nach einem Ausbildungsplatz kann sich ähnlich gestalten – hat man hat sich vor dem Ende der Schulzeit keine Gedanken gemacht, wohin die Reise geht.

Foto: Agentur für Arbeit

Stefanie Kretzschmar berät bei der Berufswahl und hilft, einen Ausbildungsplatz zu finden

Für die „Kurzentschlossenen“ heißt es deshalb, beide Beine in die Hände zu nehmen und sich schnellstmöglich auf den Weg zur Berufsberatung zu machen.

„Es ist bis zum Schluss Bewegung auf dem Ausbildungsmarkt“, macht Stefanie Kretzschmar, Teamleiterin in der Berufsberatung der Agentur für Arbeit Kiel, Mut. „Wir haben derzeit noch einige freie Lehrstellen in unserem Fundus. Für den Ausbildungsbeginn 1. September rollt der Zug bereits und hat schon fast den Bahnhof verlassen. Wer noch aufspringen will, muss sich schnellstens einen Termin in der Berufsberatung besorgen.“

Insbesondere im Verkauf, im Sanitär- und Elektrohandwerk gebe es einige Möglichkeiten, noch im Spätsommer mit einer Ausbildung zu beginnen, verrät die Expertin. Wenn dennoch der Traumberuf nicht mehr dabei sein sollte oder die Noten nicht stimmen, helfen die Berufsberaterinnen und Berufsberater, Alternativen zu erarbeiten.

Wichtig sei es vor allem, bis zum Schluss am Ball zu bleiben. Sollte es mit der Ausbildung in 2017 nicht mehr klappen, könnte beispielsweise ein Langzeitpraktikum – die sogenannte Einstiegsqualifizierung – zu einer Brücke in die Ausbildung werden.

Die Zeit bis zum nächsten regulären Ausbildungsbeginn ist dann nicht verschenkt, sondern kann vom eventuell künftigen Lehrbetrieb und den Jugendlichen genutzt werden, sich kennenzulernen und schon einmal zu prüfen, ob die Ausbildung den gegenseitigen Vorstellungen entspricht. „Ein Großteil derjenigen, die mit einem Langzeitpraktikum begonnen haben, münden dann später auch in eine Ausbildung ein“, macht Kretzschmar Mut.

Eine gute Vorbereitung auf den Termin für das Gespräch bei der Berufsberatung ist in jedem Fall wichtig. Man sollte sich über seine Interessen und Fähigkeiten Gedanken machen und zum Gespräch Bewerbungsunterlagen mitbringen. Diese werden von der Berufsberatung gecheckt. Ein Besuch im Berufsinformationszentrum (BiZ) in der Adolf-Westphal-Straße 2 ist ebenfalls sinnvoll. Termine für die Berufsberatung können kostenfrei über die Hotline 0800/ 4555500 oder per Kontaktformular unter www.arbeitsagentur.de/kiel vereinbart werden. Dieses finden Sie unter „Ausbildung und Studium“ in der Rubrik „Bürgerinnen und Bürger“.

Studienausstieg als Chance

Der „Faktor A – Business Talk“ macht am 9. Oktober 2017 ab 17.30 Uhr in der Agentur für Arbeit Kiel, Adolf-Westphal-Straße 2, Station. In dieser Veranstaltung bekommen Arbeitgeberinnen und Arbeitgeber aus der Landeshauptstadt Kiel unter dem Motto „Studienaussteiger – Ihre Chance zum Erfolg“ in Form eines Vortrages Einblicke in aktuelle Forschungsergebnisse des Deutschen Zentrums für die Hochschul- und Wissenschaftsforschung. Das Institut ist deutschlandweit führend in der Analyse zum Verbleib von Exmatrikulierten. In einer Podiumsdiskussion zum Thema erhalten interessierte Unternehmen ganz praktische Tipps und können den anwesenden Experten ihre Fragen stellen. Am Ende der Veranstaltung ist dann noch genügend Raum für den gegenseitigen Austausch.

Faktor A Business Talk

Der „Faktor A – Business Talk“ richtet sich an klein- und mittelständische Unternehmen in der Landeshauptstadt Kiel und im Kreis Plön. Anmeldungen sind bis zum 2. Oktober unter folgender Internetadresse möglich: www.ba-business-talk.de. Die Teilnehmerzahl ist limitiert.

Rechtzeitig Berufsbilder checken

Friedrich-Junge-Schule überzeugt mit dem „Profil Berufsorientierung“

Immer mehr Abiturienten, aktuell 7.500 Lehrstellen unbesetzt. Margrit Gebel von der Friedrich-Junge-Gemeinschaftsschule (FJS) Schreventeich/ Wik ist überzeugt: „Abitur bringt nicht immer mehr!“, und verficht weiter engagiert das duale Ausbildungssystem.

Foto: Seilhoff

Margit Gebel ist gut vernetzt – immer wieder freut sie sich, frühere Schüler wiederzutreffen

Die Lehrerin und Koordinatorin für Berufsorientierung weiß, wovon sie spricht. Zum elften Mal organisiert sie in diesem Jahr die „BOM“, die Berufsorientierungsmesse an der Gemeinschaftsschule zwischen Kronshagener Weg und Westring. Die schulinterne Veranstaltung ist für die Schüler Pflicht. Nicht ohne Grund ist die FJS für ihr „Profil Berufsorientierung“ als Siegel-Schule ausgezeichnet worden.

„Mehr noch als früher müssen die Jugendlichen sich heute rechtzeitig um ihren Ausbildungsweg kümmern“, sagt Margrit Gebel. Dazu gehöre auch, dass die Eltern aufmerksam seien und Anregungen geben. „Mit unserem ‚Berufsfahrplan‘ schaffen wir ein Angebot, das die Schülerinnen und Schüler auch in die Pflicht nimmt“, ist sich die leidenschaftliche Pädagogin sicher. Früchte trägt dieses Angebot in jedem Jahr, wenn die intensive Zusammenarbeit mit der Agentur für Arbeit, Handwerkskammer und IHK sowie zehn Patenbetrieben wieder vielen Jugendlichen einen Ausbildungsplatz beschert. Zum Fahrplan gehört auch eine zweistufige Praktikum-Teilnahme. Das erste, das „Schnupper-Praktikum“ im 8. Schuljahr dauert eine Woche. Das zweiwöchige Betriebspraktikum ermöglicht dann tiefere Einblicke. „Auch das Ergebnis ‚das ist nichts für mich‘ ist wichtig“, betont Margrit Gebel, „so werden Berufsbilder rechtzeitig geradegerückt.“

Foto: Homfeld/Stadtwerke Kiel

Die Berufsorientierungsmesse ist ein fester Termin an der Friedrich-Junge-Gemeinschaftsschule

Die elfte Berufsorientierungsmesse ist ein zentraler Teil des Zukunftsengagements an der Friedrich-Junge-Gemeinschaftsschule. Angefangen hat alles durch halb-privates Engagement aus Lehrer- und Elternschaft mit zuerst 30 teilnehmenden Betrieben, in diesem Jahr werden es voraussichtlich wieder um die 70 Aussteller.

Am 7. Oktober erfahren Schüler und Eltern der FJS wieder viele wichtige Informationen rund um Ausbildungen und Berufsperspektiven. „Ich bin überzeugt vom wichtigen Beitrag der BOM zu unserem Schulprofil“, sagt Margrit Gebel. Und worum sollte es an einer Schule anderes gehen als um die Zukunftschancen der Schüler? MS

ANZEIGE

[1] Für die Förderung gelten bestimmte Voraussetzungen. Der maximal geförderte Betrag ist 400 Euro pro Kalenderjahr (dies sind bis zu 80 Euro, also 20 Prozent von 400 Euro pro Jahr). Das zu versteuernde Einkommen darf bei Ledigen 20.000 Euro und bei Verheirateten und eingetragenen Lebenspartnerschaften 40.000 Euro nicht übersteigen. Die Laufzeit eines VL-Vertrages ist maximal 7 Jahre, davon beträgt die Einzahlungszeit sechs Jahre, die Ruhephase maximal ein Jahr.

Quelle: Union Investment.
Stand: August 2017.

Geldgeschenke zum Ausbildungsstart

Staat und Arbeitgeber helfen beim Vermögensaufbau

Mit dem Start in die Berufsausbildung beginnt ein neuer Lebensabschnitt. Frisch gebackene Azubis und Lehrlinge können sich für ihren privaten Vermögensaufbau tatkräftige Unterstützung vom Staat und zumeist auch von ihrem Arbeitgeber sichern – mit Vermögenswirksamen Leistungen (VL).

Der Staat unterstützt Arbeitnehmer, deren Einkommen bestimmte Grenzen nicht überschreiten, mit der sogenannten Arbeitnehmersparzulage beim privaten Vermögensaufbau. Und neben der staatlichen Förderung leisten auch viele Arbeitgeber ihren Beitrag für Vermögenswirksame Leistungen ihrer Mitarbeiter – bis zu 40 Euro monatlich sind dabei „drin".

„Jeder Arbeitnehmer, der die Förderung Vermögenswirksamer Leistungen durch den Staat und Arbeitgeber nicht in Anspruch nimmt, verschenkt schlichtweg Geld", so Birger Kupper, Leiter Privatkundenbetreuung der Kieler Volksbank. „Junge Menschen sollten mit kleinen Schritten frühzeitig mit ihrem privaten Vermögensaufbau beginnen und sich dieses ‚Geschenk' sichern!"

Ob für Arbeitnehmer oder Auszubildende neben der staatlichen Förderung auch ein Anspruch auf die Zuzahlung – oder gar komplette Übernahme – durch den eigenen Chef besteht, ist im jeweiligen Tarif- oder Arbeitsvertrag geregelt. Die Möglichkeiten, die monatliche Sparrate mit guten Ertragschancen anzulegen, sind dabei vielfältig, jedoch auch an bestimmte Bedingungen geknüpft. „Die verschiedenen Möglichkeiten sollten sich junge Menschen am besten noch vor Ausbildungsbeginn – gern auch gemeinsam mit ihren Eltern – von einem Bankberater aufzeigen lassen", so Birger Kupper. „In den ersten Wochen der Berufsausbildung tauchen natürlich viele Fragen auf. Die richtigen Antworten und Tipps für die optimale Anlage Vermögenswirksamer Leistungen erhalten junge Berufseinsteiger bei uns in allen Filialen von Kundenberatern, die mit deren Bedürfnissen bestens vertraut sind."

Wertschätzung, Mut und Engagement

Hamid Farukhi aus Afghanistan möchte in Deutschland seinen eigenen Weg gehen

Der 18-Jährige Hamid floh im August 2015 aus seinem Geburtsland Afghanistan nach Deutschland. Mit großem Einsatz engagiert er sich seitdem ehrenamtlich in der offenen Kinder- und Jugendarbeit in Hassee. Seine Zukunft wünscht sich der junge Erwachsene in Kiel. Doch nur, wenn er eine Ausbildungsstelle findet, darf er bleiben.

Zum Gespräch ist Hamid Farukhi gut vorbereitet. Der Anzug sitzt, das Hemd gebügelt und die Krawatte perfekt gebunden. Kein Zufall, erklärt Jörg Breede, Leiter des Jugendtreffs Hassee, sondern typisch für seine Art: Hamid zeige für jede sich bietende Chance seine große Wertschätzung. Überhaupt zeigt der 18-Jährige stetes Engagement. Denn seit Hamid erstmals Angebote gemacht, aber er ist eben auch immer wieder von selbst auf uns zugegangen, hat Interesse gezeigt und sich eingebracht", sagt Erzieher Sedat Gürdal. Dass Hamid als Geflüchteter nach Deutschland kam, mache dabei keinen Unterschied, ist Jörg Breede überzeugt. Schließlich sei die offene Jugendarbeit dafür prädestiniert, sich auf neue Bedarfslagen einzustellen.

Hamid Farukhi strahlt mit Treffleiter Jörg Breede und Sedat Gürdal um die Wette – und gewinnt

zum Fitnessangebot im Jugendtreff Hassee gekommen ist, hat er an vielen Aktivitäten teilgenommen und ist regelmäßiger Besucher. „Wir haben Hamid viele Besonders ist hingegen die Tatsache, dass Hamid sich seit seinem Eintritt in die Volljährigkeit im Januar bei jeder Gelegenheit ehrenamtlich im Treff engagiert. Er unterstützt bei Veranstaltungen und ist Co-Trainer für die Treff-Liga. „So kann ich Kontakte knüpfen und besser Deutsch lernen", weiß Hamid. „Für uns eine Win-Win-Situation", ergänzt Breede, denn als junger Mensch finde Hamid häufig einen ganz anderen Draht zu den Jugendlichen als die Erzieher selbst.

Doch noch etwas ist besonders an Hamids Situation. Denn sollte er nicht schon bald einen Ausbildungsplatz finden, droht ihm die Abschiebung. Durch seine Erfahrungen als Kfz-Mechaniker schlug sich Hamid bei einem ersten Praktikum ausgezeichnet. Eine Übernahme stand im Raum, doch noch fehlen die schulischen Nachweise und auch die sprachlichen Hürden sind nicht bestreitbar.

Im nächsten Sommer macht Hamid seinen Hauptschulabschluss. In der Bibliothek verbessert er mit deutschen Kinderbüchern seine Sprachkenntnisse. Auf der Suche ist er noch nach deutschen Hörbüchern, die ihm auch den Klang der Sprache vermitteln.

Eine Jugendleiterausbildung steht schon bald auf dem Programm, so könnte sich Hamid im Treff noch besser einbringen. Und dann? Langfristig könnte er sich die Arbeit als Bademeister vorstellen, denn Schwimmen macht ihm großen Spaß. Eine Ausbildung zum Rettungsschwimmer wäre der nächste Schritt. Und im neuen Schwimmbad nahe der Gablenzbrücke gäbe es doch bestimmt bald Bedarf.

Gefragt nach seinen Wünschen für die Zukunft bleibt Hamid zunächst still. „Arbeit und eine eigene Wohnung", traut er sich dann zu sagen. „Und in Kiel bleiben." Der erste Schritt ist die Ausbildung. Doch bei so viel Engagement sollte sich die doch finden lassen. AS

Steuererklärung? Kein Problem.

Verschenken Sie kein Geld, denn ohne Einkommensteuererklärung gibt es keine Rückzahlung!

Eine kostengünstige Alternative zum Steuerberater kann die Zuhilfenahme eines Lohnsteuerhilfevereins sein.

Im Rahmen einer Mitgliedschaft berät Astrid Stark Arbeitnehmer, Beamte und Rentner bei ausschließlich nichtselbständigen Einkünften und erstellt dann die Einkommensteuererklärung.

Aktuell Lohnsteuerhilfeverein e.V.
Beratungsstellenleiterin Astrid Stark
Grazer Str. 48, 24147 Kiel
Telefon: 04 31 / 25 999 87
Termin buchen unter:
www.stark.aktuell-verein.de

Impressum

KIEL LOKAL

Carsten Frahm Verlag
Alte Eichen 1, 24113 Kiel
www.kiellokal.de

Redaktion:
Carsten Frahm (CF) v.i.S.d.P.
Dr. Michael Sellhoff (MS), Max Kopp (MK), Anna Schepmann (AS), Swantje Stieh (ST), Winfried Jöhnk (WJ), Marina Preising (MP), Mieke Meyer (MM), Inga Lange (IL), Marcel Nass (MN)

Tel. 0431/ 26 09 32 40
redaktion@kiellokal.de

Anzeigenberatung:
Georg Dzierzon
Tel. 0431/ 26 09 32 46
dzierzon@kiellokal.de

Anja Holst
Tel. 0431/ 26 09 32 42
holst@kiellokal.de

Carsten Marks
Tel. 0431/ 26 09 32 43
marks@kiellokal.de

Julijana Zivanovic
Tel. 0431/ 26 09 32 44
zivanovic@kiellokal.de

Es gilt die Preisliste Nr. 6/ Januar 2017

Layout:
Max Kopp
Dorothee Morwinski
Kim Ruschewski

Druck:
sh:z Schleswig-Holsteinischer Zeitungsverlag GmbH & Co. KG, Büdelsdorf

Auflage:
20.000 Exemplare,
Verteilung an die Haushalte und Geschäfte im Kieler Süden.

Erscheinungsweise:
Am letzten Dienstag des Vormonats

„Die Schale zurück nach Kiel holen“

Flensburg-Handewitt und Rhein Neckar Löwen gelten als Hauptfavoriten

In der jährlichen Saisoneröffnungskonferenz präsentierte der deutsche Rekordmeister vom THW Kiel traditionell seine Neuzugänge und formulierte kurz vor dem Start der neuen Spielzeit die Ziele.

Während man sich im Vorjahr bei der Zielsetzung aufgrund des großen personellen Umbruchs zunächst noch vorsichtig zeigte, wird in diesem Jahr wieder bewusst die Meisterschaft in der Bundesliga angepeilt.
„Wir wollen nach unserem Umbruch nun den nächsten Schritt gehen und die Schale zurück nach Kiel holen. Der Pokalsieg in der vergangenen Saison hat schon gezeigt, was mit dieser Mannschaft möglich ist. Aber jetzt muss mehr kommen, auch wenn natürlich kein Titel für uns selbstverständlich ist“, verkündete Geschäftsführer Thorsten Storm. Auch THW-Trainer Alfred Gislason zeigte sich optimistisch und geht mit großer Vorfreude in seine nun zehnte Spielzeit als Chefcoach der Zebras. Vor allem freut sich Gislason über die Breite des Kaders, die auch dadurch begünstigt wird, dass die Spieler im Gegensatz zur vergangenen Saison überwiegend von Verletzungen verschont geblieben sind.

Foto: Weihs

Auf der Eröffnungspressekonferenz wurden die Neuzugänge der Zebras für die Saison 2017/2018 päsentiert

Anders als viele Experten sieht er die Favoritenrolle in der Meisterfrage aber nicht unbedingt bei seinem Team: „Die Vorbereitung ist sehr gut verlaufen. Ich bin guter Dinge, dass wir eine starke Saison spielen können, auch wenn Flensburg und die Rhein Neckar Löwen wohl eher die Hauptfavoriten auf den Titel sind. Wir müssen uns die Meisterschaft verdienen“, sagte der Kieler Trainer. Zwar hat die Liga nach Aussage von Trainer Gislason Vorrang, das Final Four in Köln ist allerdings auch in dieser Spielzeit wieder das Hauptziel in der Königsklasse des Handballs. Die vorgestellten Neuzugänge Emil Frend Öfors, Miha Zarabec und Ole Rahmel sollen dabei ihren Teil zum Erfolg beitragen und die Abgänge von gestandenen Spielern wie Christian Sprenger und Blazenko Lackovic kompensieren.
Neben den sportlichen Zielen waren auch die finanziellen Veränderungen im europäischen Handball ein Hauptthema auf der Eröffnungskonferenz. Der THW geht mit einem ähnlichen Etat in die neue Spielzeit wie im letzten Jahr und konnte zudem einige neue Sponsoren präsentieren. Dennoch besitzen die Kieler im europäischen Vergleich mit Vereinen wie Champions League Gruppengegner Paris Saint-Germain wesentlich weniger Möglichkeiten. „Trotzdem werden wir jetzt keine großen wirtschaftlichen Aktionen durchführen, sondern uns eher den neuen Verhältnissen mit unseren Mitteln stellen“, meinte Kiels Aufsichtsratsvorsitzender Reinhard Ziegenbein. MN

Totenkopf und Rote Teufel

Die Kultclubs FC St. Pauli und 1. FC Kaiserslautern zu Gast im Holstein-Stadion

In diesem Monat empfängt die KSV zwei echte „Kultclubs“ samt ihrem stimmgewaltigen Anhang. Am 9. September gastiert der 1. FC Kaiserslautern an der Kieler Förde und nur zehn Tage später kommt der FC St. Pauli. Beide Teams zählen zum Attraktivsten, was die 2. Bundesliga in dieser Saison zu bieten hat.

Der vierfache Deutsche Meister und zweifache DFB-Pokalsieger aus Kaiserslautern liebäugelt auch sechs Jahre nach dem Sturz in die 2. Bundesliga mit dem Wiederaufstieg. Das einst so gefürchtete Fritz-Walter-Stadion am Betzenberg hat zwar ein wenig seiner Magie verloren, doch die stolze Vergangenheit des Clubs bleibt unvergessen. In der Ewigen Tabelle der 1. Bundesliga belegt der 1. FC Kaiserslautern mit 1.492 Spielen und 2.094 Punkten immerhin noch den zehnten Platz. 1953 trafen die Kieler Störche und die Betzenberger sogar in der Endrunde um die Deutsche Meisterschaft aufeinander. Beide Male hatten die Pfälzer die Nase vorn (2:1/ 4:2).
Der FC St. Pauli rangiert in der Ewigen Tabelle der 2. Bundesliga mit 894 Spielen und 1.332 Punkten auf Rang vier. Viele Jahre waren Holstein und der FC St. Pauli in der erstklassigen Oberliga Nord Weggefährten (1948 bis 1963). Unzählige Duelle zeugen von der großen Tradition dieser Partie. Unvergessen der 2:1-Heimsieg der Störche in der ersten Zweitliga-Saison der KSV 1978/ 79. Bis zur 84. Minute führten die Hamburger vor 13.000 Zuschauern mit 1:0. Dann schlugen die Störche durch Harry Witt und Immo Stelzer zweimal eiskalt zurück. Vielleicht wird es diesmal erneut so eng und spannend wie damals. Holsteins St.-Pauli-Leihstürmer und Aufstiegsheld Marvin Ducksch dürfte besonders heiß sein auf das Duell mit seinem Club. Das Holstein-Stadion wird wohl am 9. September unter Flutlicht bis zum Bersten gefüllt sein.
Der Kartenvorverkauf für das Heimspiel gegen den 1. FC Kaiserslautern startete am Montag, dem 31. Juli, um 8 Uhr. Seit Mittwoch, den 16. August sind auch die Karten für das Meisterschaftsspiel gegen den FC St. Pauli erhältlich. Die Tickets sind dann in den bekannten Vorverkaufsstellen, im Ticket-Onlineshop sowie über die Tickethotline erhältlich. Pro Person können maximal vier Karten gekauft werden.

Fotos: Stieh

Marvin Duksch, der vom FC St. Pauli an Holstein Kiel ausgeliehen ist, freut sich besonders auf die Partie

Der Top-Torjäger der Kieler Störche Marvin Duksch dreht nach seinem Treffer zum Jubel ab

Personell scheinen die Störche für den „heißen“ September bestens gerüstet zu sein. Denn mit Tom Weilandt vom VfL Bochum konnte die KSV einen weiteren hochkarätigen, beidfüßigen Offensivspieler ausleihen. „Wir freuen uns, mit Tom einen technisch starken Kreativspieler gewonnen zu haben. Er ist im offensiven Mittelfeld und Angriff vielseitig einsetzbar und hat in seiner bisherigen Karriere Zielstrebigkeit und Tordrang bewiesen“, freut sich Holsteins Sportchef Ralf Becker. ST

Hassenstein
Inh. Brügmann
KFZ-REPARATUREN
Inspektion
TÜV-Vorbereitung
Abgassonderuntersuchung
Karosserieinstandsetzung
Reifenservice
Rädereinlagerung
Werkstattersatzfahrzeug
KFZ-Zulassung
Reparaturen aller Art
Lackierungen
Haßberg 9 • 24113 Kiel
Telefon 0431/682614
E-Mail: info@hassenstein-kfz.com • www.hassenstein-kfz.de

Handballfamilie hinter den Profis

Pünktlich zum Saisonstart stellt sich die gesamte Handballsparte des THW Kiels vor

Die Handball-Bundesliga ist in die Saison 2017/18 gestartet. Der THW Kiel wird natürlich wieder ganz oben in der stärksten Liga der Welt mitspielen. Doch was macht eigentlich der THW-Nachwuchs?

Hinter den Bundesligisten versteckt sich ein breites Angebot für Groß und Klein, für Freizeitsportler und vielversprechende Talente. KIEL LOKAL traf die Leiter der Sparte zum Gespräch.

Nicht nur die Zebra-Profis starten in diesen Tagen in die neue Saison, auch der Handball-Nachwuchs begibt sich wieder in die Halle. Denn auch hier wird erstklassiger Handball gespielt. Der THW Kiel unterteilt sich hinter den Profis in zwei Bereiche.

Zur Breitensportabteilung gehören insgesamt zwölf Teams. Die jüngsten Handballer bei den "Mini/Maxis" sind grade einmal sechs Jahre alt. Neben fünf weiteren Jugendteams trainieren außerdem zwei Damen- und vier Herrenteams. Über 75 Spieler sind in den Teams aktiv. Die zwölf Trainer und Betreuer der Mannschaften arbeiten alle ehrenamtlich. Die Leiterin der Abteilung Kerstin Bruhnsen-Krug weiß: „Ohne das Ehrenamt würde der Sport aussterben." Sie selbst ist Trainerin der E-Jugend. „Mir ist wichtig, dass die Kinder von Anfang an den Spaß an der Bewegung und am Teamsport lernen", erklärt die studierte Sonderschullehrerin.

Bis zur C-Jugend reicht die Handballausbildung in der Breitensportabteilung. Wer Handball danach als Freizeitsport ausüben möchte, muss den Verein wechseln. „Natürlich ist es nachmal schade, zu sehen, wie die selbst ausgebildeten Spieler den Verein verlassen", erzählt Bruhnsen-Krug. „Doch umso schöner ist es, zu sehen, wie die eigenen Schützlinge im Leistungshandball Fuß fassen." Denn für einige Spieler geht es weiter in den Leistungsbereich des Vereins.

Das Bindeglied zwischen beiden Bereichen ist der in Kiel durchaus bekannte Klaus-Dieter Petersen. Der Ex-Nationalspieler und THW-Profi kehrte vor einigen Jahren als Trainer zurück in den Verein. Hier übernimmt er nun die Rolle des Nachwuchskoordinators. Im Leistungsbereich des THWs geht es darum, gut ausgebildete Spieler aus der Umgebung zusammen zu holen, um gemeinsam auf die Grundausbildung aufzubauen. „Die Jungs sollen sich gegenseitig fördern", so Petersen. Der THW bietet jungen Talenten in allen Altersklassen optimale Bedingungen für die weitere sportliche Entwicklung. Ab der C-Jugend beginnt die Förderung. Fünf bis sechs Spieler aus eigenen Reihen schaffen es meist in den Kader. Wer dabei bleibt, hat mit 18 Jahren die Möglichkeit, sich in der Jugendbundesligamannschaft des Vereins zu zeigen. Lars Meereis zum Beispiel ging diesen Weg und sogar noch weiter. Im vergangenen Juli bestritt er sein erstes internationales Turnier mit der Jugendnationalmannschaft. „Ziel ist es natürlich immer, eigene Spieler aus der Jugend bis in die Bundesliga zu bringen", erklärt Petersen. Ein weiterer Zwischenschritt auf diesem Weg ist die zweite Herrenmannschaft des Vereins. Die sogenannte U23 spielt ganz oben in der Oberliga Hamburg/Schleswig-Holstein mit. Trainer der Mannschaft ist seit dieser Saison ein weiterer Ex-Profi. Christian Sprenger beendete nach der letzten Spielzeit seine aktive Karriere beim THW und stieg als Jugendkoordinator ins Trainerteam der Leistungsabteilung ein. "Natürlich geht es auch auf diesem Niveau um Spaß, aber es kommt eben auch die Leistungskomponente dazu", erklärt Sprenger. „Jeder muss um seine Spielzeit kämpfen."

Foto: Meyer

Bei der Handbalabteilung des THW Kiel ist die D-Jugend mit Spiel und Spaß bei der Sache

Doch ob Hobby- oder Leistungssportler, die Leiter beider Abteilungen sind sich einig: Wer beim THW Kiel trainiert ist Teil einer großen Handballfamilie.

Wer neben den Profi-Zebras auch einmal den Nachwuchstalenten zujubeln möchte, der ist zu Spieltagen in der Helmut-Wriedt-Halle in der Rendsburger Landstraße 115 herzlich willkommen. Den aktuellen Spielplan der Teams finden Sie unter www.thwkiel.com. MM

Physiotherapie & Bewegungsbad
an der Waldwiese · Jan Wegner
ehemals Goethe-Bad

Ein Bonbon für unsere Patienten!

Therapiebegleitend können alle Patienten für die Dauer einer KG-, MLD- oder Massageverordnung unser Bad für € 3,- / 30 Minuten für freies Schwimmen nutzen.

Präventionskurse Aqua-Fitness (Wassergymnastik)

Weitere Möglichkeiten am Bewegungsbad teilzunehmen:
- Bewegungsbad-Abo (1x wöchentl. / 25,- EUR monatl.)
- 10er-Karte für 10 Wochen
- auf Heilmittelverordnung (Rezept)
- oder Langfristgenehmigung für mindestens 1 Jahr (welches das Budget des Arztes nicht belastet)

Bewegungsbad ca. 31°C Wassertemperatur · Krankengymnastik im Wasser · Aqua-Fitness · Präventionskurse Aqua-Fitness · Cranio-Sacrale Therapie · Manuelle Therapie · Bobath · Klassische Massage · Lymphdrainage Marnitz · Fußreflexzonenbehandlung · Bindegewebsmassage · Hot-Stone-Massage Wellness-Massagen · Aromaöl-Massage · Meersalz-Peeling · Eisbehandlung Fango · Heißluft · Osteopathische Techniken · Rückenschule/Trockengymnastik/ Morbus-Bechterew-Gymnastik · Medi-Taping

auch Hausbesuche

Jan Wegner · Von-der-Goltz-Allee 2 · 24113 Kiel
Tel. 0431 / 666 79 818 · www.praxis-wegner-kiel.de

Achterbahnen und Abenteuer

Das Heide Park Resort – Norddeutschlands größter Freizeitpark

Foto: Heide Park

Raus aus dem Alltag, rein ins außergewöhnliche Abenteuer. Das Heide Park Resort bietet erlebnisreiche Herausforderungen für die ganze Familie. Mit einer Übernachtung im direkt am Park gelegenen Abenteuerhotel oder Holiday Camp wird der Freizeitspaß zum Kurzurlaub.

Je nach Alter und Interesse wählt jeder Gast sein individuelles Erlebnis. Bereits kleine Abenteurer ab drei Jahren werden in der Themenwelt „Drachenzähmen – Die Insel" zu echten Nachwuchs-Drachenzähmern. Kids ab vier Jahren fahren mit der Kinderachterbahn Indy Blitz durch den wilden Westen und kleine Fahrtalente ab sechs Jahren machen bei der Kinder-Fahrschule Wüstenflitzer ihren ersten Führerschein. Achterbahn-Fans holen sich zum Beispiel bei einer Fahrt mit Deutschlands einzigem Wing Coaster Flug der Dämonen oder dem weltweit höchsten Gyro-Drop-Tower der Welt eine Portion Nervenkitzel ab.

Neu 2017: Ghostbusters 5D – Die ultimative Geisterjagd. Familien und furchtlose Geisterjäger ab sechs Jahren erleben mit Deutschlands erster interaktiver Ghostbusters-Attraktion ein Abenteuer der fünften Dimension. Ausgestattet mit Protonenstrahlern, Geisterfalle und 3D-Brille kämpfen sie im Einsatzwagen ECTO-X an der Seite der weltbekannten Ghostbusters in einer spukenden Lagerhalle gegen fliegende Schleimgeister.

Mit einer Übernachtung im direkt am Park gelegenen Heide Park Abenteuerhotel oder Holiday Camp wird der Tagestrip zum Kurzurlaub. Im Abenteuerhotel mit orientalischem Spaßbad und Sauna erleben Gäste die außergewöhnlichste Kurzreise ihres Lebens. Ob Piraten, Western, Drachen oder Dschungel: Gäste übernachten in liebevoll und unterschiedlich gestalteten Themenzimmern für bis zu sechs Personen und träumen sich auch nachts in andere Welten.

Das Heide Park Resort ist bis 31. Oktober 2017 immer ab 10 Uhr geöffnet. Weitere Informationen, Preise und Öffnungszeiten unter www.heide-park.de

Eintrittskarten zu gewinnen

Die Stadtteilzeitung KIEL LOKAL verlost in dieser Ausgabe zwei Familienkarten (zwei Erwachsene, zwei Kinder) für das Heide-Park-Resort.

Wer an der Verlosung teilnehmen möchte, sende eine E-Mail an verlosung@kiellokal.de oder eine Postkarte mit dem Stichwort Heide-Park an KIEL LOKAL, Alte Eichen 1 in 24113 Kiel. Einsendeschluss ist der 14. September 2017. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

4 attraktive Eigentumswohnungen in zwei Stadtvillen
3- bis 4-Zimmer-Wohnungen, ca. 97-139 m² Endenergiebedarf BA, EL, 53,5 KWh/(m²·a), Effizienzkl. B
Besichtigung: Donnerstags 17-18.30 Uhr und gerne nach Absprache
Hamburger Landstr. 42b-c, 24113 Molfsee
www.hoepfnerimmobilien.de/molfsee
WOHNEN IN MOLFSEE / OT SCHULENSEE
HÖPFNER IMMOBILIEN
www.hoepfnerimmobilien.de
0431 - 530300 - 0

Wir wollen tanzen! ADTV
ADTV - Bewegung für Generationen
Tanzschule Ralf Knobloch – Ihre Tanzschule in Kiel
Neue Kurse starten ab 4. September 2017
www.tanzschule-knobloch.de · Tel. 0431/33 05 99

Heute schon geklickt? KIEL LOKAL Jetzt auch auf facebook

Wir feiern das Brügge Familienjahr!

Familie und Freunde

LIEGEN UNS AM HERZEN!

POLSTERSPEZIAL

W.SCHILLIG

ECHTES LEDER

Limitiertes Sonder-Modell
Wählen Sie zum Aktionspreis aus diesen Farben: Graphit, braun, blau, schwarz

LIEFERPREIS

AB 1598.-

Ohne Funktionen und Kissen.

ECKKOMBINATION, Lederbezug graphit, Metallfüße, komfortabel gepolstert, best. aus Longchairelement links und 2-Sitzer mit Armteil rechts, Stellmaß ca. 230x287 cm. Kopfteilverstellung und Sitzvorzug gegen Mehrpreis erhältlich.

SONDER-AKTION

Gültig bis zum verkaufsoffenen Sonntag am 24.09.2017

bis zu 15% CASH-BACK

auf Möbel und Küchen
ab einem Einkaufswert von 500.-€*

* Nach kompletter Bezahlung und Abwicklung Ihres Kaufvertrages oder Barverkaufes, erhalten Sie per Post einen Warengutschein in Höhe von bis zu 15% Ihres Auftragwertes. Gültig nur bei Neukauf bis zum verkaufsoffenen Sonntag am 24.09.2017. Nicht in bar auszahlbar, nicht rückwirkend anrechenbar und nicht kombinierbar mit anderen Aktionen. Gilt nicht auf reduzierte Artikel sowie in Prospekten und Anzeigen beworbene Ware. Ausstellungsstücke und einzelne preisgebundene Hersteller sind von der Aktion ausgenommen. Umtausch in diesem Werbezeitraum nur gegen Gutschein möglich. Nicht gültig für Fachsortimente und Leuchten, im Brügge-Online-Shop, im Brügge Bistro und bei Baby1One.

Online stöbern im neuen Prospekt!
www.moebel-bruegge.de

MÖBEL BRÜGGE
preiswert und sympathisch

Möbel Brügge Thomas Brügge GmbH · BAB Neumünster Mitte · Freesenburg 8 · 24537 Neumünster · Telefon: 04321-180 80